Nb-Magazin - Nr. 226
Dezember 2010

Das (noch) schwarz-weiße Monats-
Magazin für Albaching und Umgebung

50. Hochzeitsladertreffen in Albaching

Weihbischof Bischof zelebrierte die Messe - 87 Hochzeitslader kamen

Albaching (wfj) - Chiemgauer „Houzatloda“, „Progoder“ aus Niederbayern und „Häizitloda“ aus dem Rupertiwinkl, waren in Albaching beim großen Hochzeitsladertreffen dabei. Gastgeber war der Albachinger Hochzeitslader Wast Friesinger, der seit 1980 Hochzeitlader ist und somit zudem sein 30jähriges Jubiläum mitfeierte.

Den Auftakt bildeten die obligatorischen Weißwürste mit Begrüßung des Veranstalters sowie des 1. Bürgermeisters Sanftl. Anschließend führte ein kleiner Kirchenzug in die Kirche, wo ein festlicher Gedenkgottesdienst durch Weihbischof Bischof und Pfarrer Mittermeier zelebriert wurde. Musikalisch begleitet wurde der Gottesdienst von den „Stockerer Dirndl“ und instrumental durch Burgi, Katharina und Elisabeth Friesinger. Nach dem Gottesdienst wurde ins Wirtshaus Kalteneck zum Mittagstisch geladen.

In Kalteneck gab es dann auch Begrüßungsreden einiger Ehrengäste, wie vom Landrat Neiderhell, der über seine guten Erfahrungen mit Hochzeitladern berichtete, oder von Kultus-Staatssekretär Dr. Marcel Huber, der auf die Herkunft des Wortes Progoder hinwies, nämlich lateinisch procurator, was bedeutet für etwas einzutreten bzw. auch der Verkünder des Heils.

Auch gab es wie jedes Jahr wieder ein Totengedenken. Christian Glas verlas wie jedes Jahr wieder die Chronik der Hochzeitslader, wo an das letzte Treffen in Halfing und an den Ausflug in den Landtag zurückgeblickt wurde. Im Anschluss wurden sechs neue Hochzeitslader aufgenommen, zu dem neben dem Gerum Florian, Kellner Florian, Zimpel Alfred, Hausinger Karl und Bauer Georg auch Wimmer Johannes aus Gröben zählte, wessen Pate hierfür der Veranstalter Wast Friesinger war. Anschließend wurde noch abgestimmt, wo im nächsten Jahr das Hochzeitsladertreffen stattfinden wird, nämlich bei Anton Speer in Unterammergau. Obligatorisch wurde noch die Bayernhymne gesungen. Für einen kurzweiligen Begegnungstag der Hochzeitslader sorgten „Sappradi“ (Gust Wimmer, Peter Pfitzmaier und Franz Schneider) sowie die Gstanzl, Gedichte und Beiträge der Hochzeitslader.



Thomas Würnseer (v.l.) und Wast Friesinger überreichten Landtagsabgeordneten Klaus Stöttner, seinen geschenkten „Progodastab“, den er das letzte Mal vergessen hatte. Diesmal mit Dornenkette zum umhängen.



Voll besetzt war der Saal in Kalteneck. Fotos: Uli Vital

Trauriges Jubiläum
Zell seit 200 Jahren ohne Kirche *Seite 3*

Käser-Hofstelle kommt weg
Gemeinderat gegen Sanierung *Seite 5*

Neues Jahr wird farbig
Nb-Magazin stellt um *Seite 12*

www.nasenbach.de



87 Hochzeitslader feierten bei ihrem 50. Treffen gemeinsam mit Weihbischof Bischof Gottesdienst. Foto: Uli Vital



Ob das noch normal ist...

...fragt man sich beim Betrachten des Weltenlaufs. Die Bayern verlieren ständig, „Wetten dass" wird abgebrochen, die Fußball-WM geht nach Katar und dann kommt auch noch der Winter daher. Ausgerechnet Anfang Dezember, mitten in Oberbayern. Das ist doch nicht normal!

Bei soviel Unberechenbarkeit ist man froh über gute Hinweise, die einem die Welt und deren Bewohner erklären. Der amerikanische Präsident hat es gut, weil er aus aller Welt mit detaillierten Hinweisen über seine möglichen Gesprächspartner versorgt wird. Westerwelle aggressiv, Merkel geduldig und Seehofer unberechenbar, so einfach ist das.

Aber was macht unsereins? Wie soll man wissen was das Gegenüber denkt, welchen Charakter er hat, wie die derzeitige Stimmungslage ist? Der normale Nasenbär hat hier keine Hilfsmittel zur Verfügung, keinen Geheimdienst, keine Diplomaten, keine Stasi, rein gar nichts. Außer einer überdimensionierten Nase vielleicht. Man könnte sich hilflos fühlen in der Welt der Informierten, die über jedes Gerücht, jede Stimmung und jeden Grashalmwuchsfortschritt Bescheid wissen.

Aber man ist nicht hilflos, denn es gibt eine Rettung: Man muss nur die wenigen Dinge, die wirklich noch keiner weiß, einfach für sich behalten. Zum Beispiel die Tatsache, dass .....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Und das macht dann doch wieder große Freude, bringt Genugtuung und schafft ein Gefühl von Überlegenheit. Ich weiß es und ihr wisst es nicht. Das tut gut. Und das ist doch irgendwie normal, oder?

Impressum:

Stand: 12/2010

Herausgeber: Nasenbach-Verein zur Förderung von Kultur, Sport und Dorfgemeinschaft in Albaching und Umgebung e.V. *(kurz: „Nb-Verein")*

Vorstandschaft: 1.Vorstand: Gerty Trautbeck (cw); 2.Vorstand: Gitti Tröstl (gt); Kassier: Günter Ganslmeier (gg); Schriftführer: Franz Konrad (fk); Beisitzer: Stefan Fleidl (sf), René Pfeifer (pf) und Christian Rinner (cr)

Redaktion (re): Christian Fleidl (cf), Günter Ganslmeier (gg), Franz Konrad (fk), Günther Müller (gm), Christian Rinner (cr) und Johannes Wimmer (jo)

Ständige Mitarbeit Redaktion & Organisation: Markus Bauer (mb), Annemarie Binsteiner, Wast Friesinger jun. (wfj), Rosi Fürst (für), Alexander Gaier (ga), Boysi Gugg, Helmut Maier (hm), Franz Merkle (mer), Fritz Müller (fm), Resi Müller, Daniel Neumann (dn), Rita Neumann (neu), Klaus Oberpichler (ko), Bärbel Pfitzmaier (bp), Lorenz Richterstetter (ri), Peter Schmedding (ps), August Seidinger jun. (as), Alfred Trautbeck und Jessica Vital-Robarge (jvr)

Freie Mitarbeit: Saskia Axenböck (sa), Peter Bachmaier (pb), Richard Daumoser (da), Josef Ebersberger (je), Johanna Ganslmeier (jg), Regina Ganslmeier (reg), Rita Ganslmeier, Brigitte Haider (bh), Günter Haller (gh), Johannes Konrad, Tobias Langer (tl), Franz Manzinger (fxm), Thomas Meixner (tm), Andi Moser (mo), Michael Obermaier, Michael Posselt (pm), Anni Pscheidt, Marliese Rappolder (mr), Bernhard Schmid, Michael Schubert (mis), Martin Vital (vm), Ulli Vital (uv), Tobias Wagner (tw), Anton Wimmer (aw), Verena Wimmer (vw) und Matthias Ziel (zi)

Internet: Christian Rinner • **Internet-Homepage:** www.nasenbach.de

Anzeigenannahme u. -bearbeitung, Kassenführung, Technik:
Günter Ganslmeier, Tel. 08076 / 889980, e-Mail: ganslmeier@mnc-tec.de

Abonnement-Abrechnung und -Vertrieb:
Gerty Trautbeck, Kreuzstraße 9, 83544 Albaching, Tel. 08076 / 886898

Redaktionsbüro: Floriansweg 2, 83544 Albaching *(im Feuerwehrhaus)*
Telefon 08076 / 7286 - Telefax 08076 / 888440
e-Mail: nb-verein@albaching.de
Bankverbindung: Raiffeisenbank RSA eG, BLZ 70169524, Kto.Nr. 124206

Auflage: 900 Exemplare *(hergestellt aus 100 % Altpapier)*
Druck: Schnelldruck Seidel, Aign 5, 83544 Albaching

Das Nb-Magazin erscheint jeden ersten Dienstag im Monat (außer August)*; siehe Nb-Terminkalender*

Verbreitungsgebiet: Albaching, Rechtmehring, Maitenbeth, Freimehring, St. Christoph, Schleefeld, Ebrach und Forsting. *(Das Nb-Magazin ist in den Geschäften im Verbreitungsgebiet kostenlos zu beziehen; für freiwillige Spenden bedanken wir uns herzlich.)*

Wir bedanken uns bei allen, die am Entstehen des Nb-Magazins mitgewirkt haben. Für unverlangt eingesandte Manuskripte keine Gewähr. Anonym abgegebene Artikel werden grundsätzlich nicht abgedruckt. Vervielfältigung und Reproduktion nur mit Erlaubnis der Nb-Redaktion und/oder der Nb-Vorstandschaft.



Eine künstlerische Darstellung der ehemaligen Zeller St-Michaels-Kirche. Foto: hm

Trauriges Jubiläum

Zell seit 200 Jahren ohne Kirche

Albaching / Zell - Das Jahr 1811 war kein gutes Jahr in der doch recht langen Kirchengeschichte von Zell. Denn bis zu diesem Zeitpunkt stand in Zell eine St.-Michaels-Kirche.

Aber wie viele andere Gotteshäuser fiel sie infolge der Säkularisation der Spitzhacke zum Opfer. Nachdem in Albaching gerade der Kirchturm wieder errichtet wurde, verwendete man die Steine zum dortigen Neubau.

Nach den Aufzeichnungen des früheren Albachinger Pfarrers Noderer ist bereits im Jahre 1315 eine Filiale mit Friedhof in Zell erwähnt. Das 1811 abgebrochene Kirchlein dürfte um 1684 erbaut worden sein. Es hatte drei Joche und eine Zwiebel krönte das schmächtige Türmchen. Die letzte Beerdigung auf dem Zeller Friedhof fand im Jahre 1810 statt.

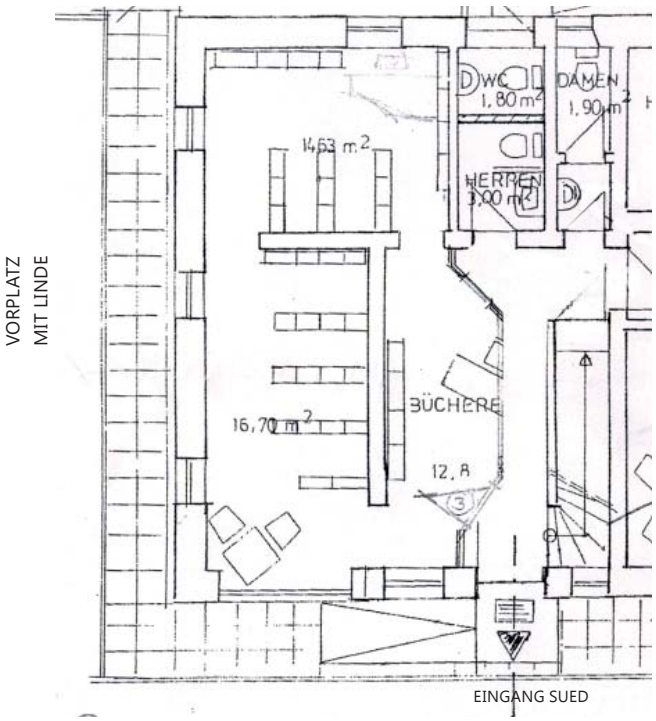
Konrad Thurnhuber, Gill von Zell, ließ im Jahre 1864 zum frommen Andenken ein großes Holzkreuz errichten und eine Blechtafel daran mit einer bildlichen Darstellung der Kirche mit Mesnerhaus anbringen. 1937 wurde das Kreuz von Balthasar Fischer renoviert. Witterungseinflüsse setzten aber im Laufe der Jahre dem Kreuz stark zu, so dass es abgebrochen werden musste.

Die am Kreuz angebrachte Christusfigur und die Erinnerungs-Blechtafel befinden sich seither im Besitz der „Gill-Familie“. Das Gedenk-Kreuz befand sich an der Stelle, an dem der Altar des Zeller Kirchleins stand.

Von der Kircheneinrichtung sind eine Madonna (Marienaltar) und der Hl. Michael (Orgel) in der Albachinger Kirche. Zwei Reiterfiguren St. Georg und St. Martin befinden sich in einer Kapelle in Haging bei Frauenneuharting; weitere Figuren sollen in der Freimehringer Kirche sein.

Helmut Maier





Bücherei macht Fortschritte

Eröffnung bis Ende März 2011 geplant

Albaching (fk) - Gute Fortschritte macht der Umbau der Pfarrbücherei: Wenn alles weiterhin gut läuft, dann sollen bis Weihnachten die Bauarbeiten und die Installationen fertig sein, so Bürgermeister Sanftl, der auch als Bauleiter fungiert. Anschließend will man bis Ende Januar das Mobiliar besorgen und die EDV einrichten. Danach geht es dann an die aufwändige Reinigung und Registratur der Bücher und Medien in das neue computergestützte System. Wenn alles wie geplant funktioniert, dann könnte bis Ende März der Betrieb in der umgebauten Bücherei aufgenommen werden, so Sanftl.

Kurzmeldungen aus dem Gemeinderat

Zuschuss: Für die Anschaffung neuer Medien durch die Pfarrbücherei gewährte der Gemeinderat einen Kommunalzuschuss von 1.500 Euro für das Jahr 2011.

Keine Änderung: Die Öffnungszeiten des Wertstoffhofs und die Anzahl der Betreuungspersonen soll vorerst bleiben. In die Diskussion war der Wertstoffhof geraten, weil die Erstattungssummen des Landkreises für den derzeitigen Betrieb nicht ausreichen. Sollte eine Änderung beim Personal eintreten, muss über eine Reduzierung der Öffnungszeiten bzw. des Betreuungsschlüssels neu entschieden werden.

Zuschuss: Einen Kommunalzuschuss für das Jahr 2010 in Höhe von 500 Euro erhält die Caritas Sozialstation Wasserburg für die Tätigkeiten zur ambulanten Pflege und Essen auf Rädern.

Beschränkung: Nach mehreren Gesprächen mit dem Landratsamt und der Vorlage eines Gutachtens hat der Gemeinderat eine Tonnagenbeschränkung für die Gemeindeverbindungsstraße Doktorberg-Oberhub beschlossen.
Falls die rechtlichen Voraussetzungen gegeben sind, wird sich auch die Gemeinde Edling diesem Vorhaben für ihr Teilstück bis zur B 304 anschließen.



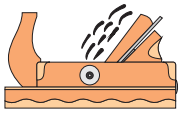
Bauanträge

Der Antrag von Martin Ziel aus Albaching auf isolierte Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans für den Neubau eines Carports (4,60 x 3,00 m) mit Flachdach außerhalb des festgesetzten Bauraums wurde befürwortet.

Der Bauantrag von Steffi Hahlbeck und Andreas Bodmeier aus Steinhöring auf Neubau eines Einfamilienhauses mit Garage im Baugebiet am Buchenweg wurde im Genehmigungsfreistellungsverfahren zur Kenntnis genommen.

Gem. Albaching

Die nächste Gemeinderatssitzung findet am Dienstag, 14. Dezember im Mehrzweckraum des Feuerwehrhauses statt. Beginn ist um 19.30 Uhr.



Franz Schefthaler

- Hackschnitzelbunker
- Pelletsbunker
- Reparaturdienst
- Umzugsservice
- Decken und Böden
- Bauelemente (Fenster, Türen)
- Wintergärten
- Rolläden
- Beschattungssysteme
- Insektenschutz

Steinweger Str. 4a
83562 Rechtmehring / Hart
schefthaler@albaching.de
Tel: 0 80 76 / 94 56
Mobil: 0172 / 147 81 17
Fax: 0 80 76 / 88 83 18

AUCOTRONIC-SYSTEMS
Prozessautomation und Kommunikation
Automatisierungslösungen
Industrielle Kommunikation
Prozessleittechnik
Betriebsdatenerfassung
Systembetreuung
Thomas Späth
Angerweg 8
83544 Albaching
Fon 08076/8550
Fax 08076/8510
eMail info@aucotronic.de

SCHREINEREI GANSLMEIER GmbH
KREUZSTRASSE 7
83544 ALBACHING
Tel. 0 80 76 - 93 23
Fax: 0 80 76 - 89 95
http://www.ganslmeier.de
e-mail: schreinerei@ganslmeier.de



Käser-Hofstelle wird abgerissen

Gemeinderat mit 8:4 Stimmen gegen Sanierung alter Gebäudeteile

Albaching (fk) - Mit einer klaren Mehrheit von 8:4 Stimmen hat der Albachinger Gemeinderat in seiner Sitzung am 23. November den Abriss der Käser-Hofstelle beschlossen.
Ursprünglich war schon beim Erwerb des Grundstücks im Jahre 2008 ein Abriss vereinbart worden.

„Neues Leben für altes Gebäude“

Bürgermeister Sanftl und sein Stellvertreter Rudi Schreyer, beide beruflich im Bauwesen tätig, plädierten jedoch für den Erhalt und die Sanierung zumindest einzelner Gebäudeteile „um ein Stück Tradition zu erhalten und mit neuem Leben zu füllen“, so Sanftl.
Es folgten mehrere Diskussionen im Gemeinderat (9. Februar, 11. Mai, 25. Mai und 13. Juli 2010) bei denen bautechnische Gutachten, Vorschläge des Ak Ortsentwicklung und des Theatervereins vorgestellt wurden, sowie zwei Informationsveranstaltungen mit reger Bürgerbeteiligung. Vor der nun entscheidenden Diskussion stellte Franz Sanftl in Kürze nochmals die Planungsvarianten vor und wies darauf hin, dass er keine finanziellen Wagnisse eingehen möchte.
In einem ersten Bauabschnitt für rund 1,1 Millionen Euro sei eine Teilsanierung des Ostflügels für Ausstellungsräume, Seniorenraum und Sitzungsraum sowie ein neuer unterkellerter Anbau (15 x 11 m) für die Gemeindeverwaltung zu machen. Das Westgebäude könne dann später Schritt für Schritt bewältigt werden, so Sanftl.
Was sich bereits beim letzten Infoabend in Kalteneck abgezeichnet hatte, schlug sich auch in den Äußerungen der Gemeinderäte nieder: Den meisten war das finanzielle Wagnis einer Sanierung zu groß. Auch über den wirklichen Bedarf an bestimmten Räumlichkeiten herrschte noch Unsicherheit.
Laut Helmut Maier haben alle Vereine ein gutes Zuhause und die Zukunft von Schule und Kindergarten sei aufgrund sinkender Kinderzahlen auch in der Schwebe. Es könne gut sein, dass bald nur noch zwei Kindergartengruppen benötigt werden, so Maier. Günter Ganslmeier merkte an, dass bisher auch kein Bedarf für Senioren bekannt sei. „Es ist besser, wenn wir jetzt abreißen und dann in Ruhe überlegen, was der Ort wirklich braucht.“ so Ganslmeier.
Jakob Sewald stellte wie Rudi Schreyer die Notwendigkeit eines großen Saals in Frage, ganz anders sah dies Sepp Pöschl. Er könnte sich gut einen Gemeindesaal für Theater, Familienfeste und Firmenfeiern vorstellen. Die Durchführung eines Bürgerentscheids in dieser Frage schlug schließlich Christian Huber vor, denn schließlich sei die Frage wegweisend für das Dorf.
Letztendlich einigte man sich darauf, zuerst über die Frage „Sanierung oder Abriss“ zu entscheiden. Das Votum fiel mit 8:4 Stimmen für den Abriss deutlich aus.



Alles muss weg: Die Käser-Hofstelle wird abgerissen
Foto: Konrad



Lebens-qualität durch Nähe

Einkaufen am Ort – denn kein Callcenter ersetzt die **persönliche Beratung**.

Wenn Sie Fragen haben, wählen Sie (0 80 92) 85 55-0.

schnell · freundlich · zuverlässig
WIESER ELEKTRO

Kirchplatz 5 • 83553 Frauenneuharting
(0 80 92) 85 55-0 • www.wieserelektro.de

Bäder
Meisterbetrieb
Sebastian Grandl
Heizung
S. Grandl GmbH Hinterschleefeld 3 83562 Rechtmehring
Telefon 08076/8741 Telefax 08076-1410
Internet: www.grandl-gmbh.de E-Mail: sebastian @grandl-gmbh.de

HÖRMANN
TORE • ANTRIEBE • MONTAGEN
GEIDOBLER GEORG
Teufelsbruck 3 · 83564 Soyen
Tel. 08073/9394 · Fax 9395 · Mobil 0172/9493160
e-mail: geidoblergeorg@gmx.de
HÖRMANN

Garagentore • Sectionaltore • Schwingtore • Industrietore • Antriebe • Steuerungen
Tor-Renovierungen • Service • Wartung und Prüfung von Industrietoren (gem. UVV)



Landrat Neiderhell überreichte die Medaille an Gust Seidinger im Beisein vom derzeitigen Bürgermeister Franz Sanftl.

Dank für langjährigen Einsatz in der Gemeinde

Verdienstmedaille für Gust Seidinger

Rosenheim/Albaching (fk) - Der frühere Bürgermeister August Seidinger ist mit der Kommunalen Verdienstmedaille in Bronze ausgezeichnet worden. Im Auftrag des Bayerischen Innenministers verlieh Landrat Josef Neiderhell Medaille, Anstecknadel und Urkunde an den langjährigen Kommunalpolitiker.

Er habe das Glück, sagte Neiderhell, alle Jahre ein paar seiner ehemaligen Bürgermeisterkollegen ehren zu dürfen. Direkt an Seidinger gewandt meinte der Landrat, er habe sehr lange Zeit im Dienste der Allgemeinheit gearbeitet und daher habe er sich diese Ehrung verdient.

Ein Bürgermeister, der seine Arbeit mache, genieße im Gegensatz zu manchem Berufspolitiker Ansehen in seiner Gemeinde. August Seidinger wurde 1971 erstmals in den Gemeinderat von Albaching gewählt. Nach der Gemeindegebietsreform 1978 übernahm der heute 70-jährige das Amt des 2. Bürgermeisters in der Gemeinde Pfaffing. Von Februar 1994 an, Albaching war wieder selbstständige Gemeinde geworden, bis Ende April 2008 leitete Seidinger als ehrenamtlicher Bürgermeister die Geschicke seiner Gemeinde.

Die Kommunale Verdienstmedaille hat einen Durchmesser von 50 mm und trägt auf der Vorderseite das große bayerische Staatswappen, auf der Rückseite die Inschrift „Für Verdienste um die kommunale Selbstverwaltung“ mit der Umschrift „Bayerisches Staatsministerium des Innern“.

Zweiter Notausgang kommt

Alpicha-Halle ist in rund zwei Monaten wieder voll belegbar

Albaching (fk) - Wegen des zu schmal gebauten zweiten Fluchtwegs im Nordosten der Halle hat das Landratsamt die maximale Besucherzahl im Frühjahr 2010 auf 200 Personen festgesetzt.

Dies würde unter anderem für den traditionellen Faschingsball des Theater- und Musikvereins das Aus bedeuten. Auf der normalerweise kaum genutzten Galerie gibt es gar keinen zweiten Fluchtweg. Deswegen dürfte auch das Hockeyturnier der Landjugend nicht mehr stattfinden. Für beide Probleme wurde im Gemeinderat nach Lösungen gesucht und es sieht in beiden Fällen gut aus.

Für den zweiten Fluchtweg aus der Galerie haben die Bauarbeiten schon begonnen, er führt über eine neue Tür durch die Glasfront auf der Ostseite ins Freie. Wenn alles rechtzeitig fertig wird, steht dem Hockeyturnier nichts mehr im Weg. Schwieriger war die Sache beim zweiten Fluchtweg für die Hallenbesucher.

Der zuerst vorgeschlagene Notausgang im Eingangsbereich über die Galerie wurde vom zuständigen Sachbearbeiter im Landratsamt abgelehnt, da er zu nahe am ersten Fluchtweg liegt.

Der neue Plan sieht nun vor, eine aufziehbare, verzinkte Stahltreppe mit einer Breite von 1,20 m auf der Innenseite der Halle (parallel zur bestehenden Nottreppe) zu montieren. Der Weg ins Freie erfolgt dann über eine neue Türe neben dem bestehenden Notausgang auf der Nordseite.

Die Mittel dazu hat der Gemeinderat in seiner Novembersitzung bereits bewilligt. Die Planungs- und Bauarbeiten sollen möglichst zügig abgewickelt werden, so dass auch der Faschingsball 2011 stattfinden kann.



Die Arbeiten für den zweiten Notausgang der Galerie haben schon begonnen. Foto: Konrad

GmbH
ZIMMEREI
Fußstetter
Zimmerei - Hallenbau - Asbestabbau
...kompetentes Handwerk für anspruchsvolle Kunden
www.zimmerei-fussstetter.de
83562 Freimehring - Dorfstr. 6/7
Tel. 08076/376 - Fax 8576

Die Kleinkläranlage
www.klaerofix.de
Madersbacher Klaus
Die Vorteile:
• schnelle Nachrüstung • wenig Stromverbauch • keine Elektropumpen im Abwasser • 3 Jahre Garantie (bei Wartungsvertrag)
Fislarn 6 • 83562 Rechtmehring
Tel.: 08072 - 37 40 83 • Fax: 08072 - 37 40 82 •Mobil: 0171 - 27 54 849
E-Mail: Madersbacher@albaching.de • www.madersbacher.de

Weihnachtliche Stimmung im Wald

Albachinger Waldweihnacht war wieder ein voller Erfolg

Albaching - Nach der erfolgreichen Waldweihnacht im vergangenen Jahr fragten sich die Veranstalter Winfried Göschl und Ludwig Krieger: „Kann es denn überhaupt noch besser werden?“ Und es wurde besser. Der erste Schnee puderte die Landschaft und kühles Wetter vermittelte weihnachtliche Stimmung. Die Waldweihnacht 2010 war wiederum ein voller Erfolg.

Dass die Veranstalter durchaus Kritik dankbar annehmen zeigte sich schon bei der Planung im Herbst: Als erstes wurde die Kritikliste aufgearbeitet. Der Platz für die neuen drei und vier Meter breiten Hütten wurde ausgemessen und der Waldweihnachtsmarkt wurde um fünf Hütten auf 22 Stück erweitert und so fanden 23 Fieranten Platz. Alle Fieranten die 2009 dabei waren hatten sich wieder angemeldet-. Die Hütten wurden so weit es ging vom Weg aus in den Wald versetzt, ein weiterer Marktplatz wurde angelegt und auch der Eingang von Großbrunn aus ermöglicht.

Ganz besonders bewährt haben sich die Parkplatzeinweiser der Feuerwehr, sonst wäre das große Besucheraufkommen an den drei Tagen nicht mehr zu bewältigen gewesen. Schon am Freitag um 15.30 Uhr machten sich die ersten Besucher auf den Weg durch den Wald, als dann um 16.45 die Waldfee, die 10jährige Mira Marth, mit ihrem selbst gedichteten Waldweihnachtsvers den Markt eröffnete.

Albachings 1. Bürgermeister Franz Sanftl schloss sich den Begrüßungsworten von Winfried Göschl an und gegen 18 Uhr spielte die Gruppe „Neues Leben“ auf der Waldbühne und im Tipi wurden vom Büchereiteam an allen drei Tagen Geschichten vorgelesen. Malutensilien gab es von der RSA-Bank und diese fanden bei den jungen Besuchern wieder großes Interesse.

Angelockt von den kulinarischen Genüssen und dem reichhaltigem Warensortiment der verschiedenen Fieranten war für alle Besucher etwas dabei.

Am Samstag spielte um 18 Uhr die Gruppe „Circle of Friends“ aus Soyen und am Sonntag Nachmittag musizierten die Musikschüler von Tanja Krieger auf der Waldbühne. Gegen Einbruch der Dunkelheit gaben die Albachinger Bläser ein Standkonzert und um 18 Uhr hatte man einen Volksmusikstar auf der Waldbühne.

Sebastian Gomez, Gewinner des Nachwuchswettbewerbes im Musikantenstadl 2010, gab mit seinen Liedern den passenden Abschluss der Waldweihnacht 2010.

So waren am Ende Veranstalter, Besucher und Fieranten rundum mit dem Verlauf der Waldweihnacht zufrieden, auch weil Petrus mit einem leichten Überzug aus Schnee und Minustemperaturen zur guten Stimmung beitrug.

Zum Schluss möchten sich die Veranstalter bei allen Helfern, Fieranten, Besuchern und den Grundstücksbesitzern recht herzlich bedanken.

Winfried Göschl



Schnell kam bei den Besuchern weihnachtliche Stimmung auf. Bei Glühwein, Schmalzgebäck und sonstigen Köstlichkeiten fand jeder was bei den zahlreichen Anbietern.





Weihnachtsgeschichten wurden im Kinder-Indianer-Tipi vorgelesen. Fotos: Uli Vital

HS Kfz-Sachverständigen GmbH
Sachverständige für Fahrzeugschäden und -bewertung
Arbeitsschutz ASiG - Sicherheitstechnischer Dienst
Gutachten für Klassiker, Land- u. Forsttechnik, Technische Gutachten

Vereidigter Sachverständiger
Herbert Schmid

Sachverständiger: Thomas Manzinger

Wasserburger Str. 19 · 83527 Haag · Tel. 08072-371451
Internet: www.schmid-haag.com

Zimmerei Raab

Schützen 16
85643 Steinhöring

Tel: 08094/283
Mobil: 0173 3840223
E-mail: thraab83@aol.com

- Bedachungen
- Innenausbau
- Altbausanierung
- Fassadenverkleidung
- Balkone

Totaler Außenseiter

Hallenturnier der Ersten in Rosenheim

Albaching (cf) - Die Erste Fußballmannschaft des SV Albaching nimmt auch heuer wieder am traditionellen Sparkassen-Pokal, der offiziellen Hallenmeisterschaft des Kreises, in der Rosenheimer Gabor-Halle teil.

SVA gegen vier höherklassige Teams

Dabei trifft der SVA am 26. Dezember ab Mittag auf lauter höherklassige Teams und ist absoluter Außenseiter. Die Gegner sind die Bezirksligisten aus Nußdorf und Kolbermoor sowie die Kreisligisten SV Riedering und SV Vogtareuth.
Gespielt wird im Modus „Jeder gegen Jeden“, die ersten beiden Teams kommen in die Zwischenrunde.
Bei einem weiteren Hallenturnier nimmt der SVA am Samstag, 22. Januar in der Edlinger Sporthalle teil.
Veranstalter ist dabei der SV Ramerberg. Beginn dieses Turnier mit voraussichtlich sechs Teams ist um 18 Uhr in Edling.

SV Albaching Fußball

Das Hallentraining für die Senioren der Ersten und Zweiten Mannschaft, aber auch sonstigen fußballbegeisterten Bürgern aus Albaching, findet immer donnerstags ab 19.30 Uhr in der Alpicha-Halle statt.

Die Weihnachtsfeier des SV Albaching findet am Samstag, 18. Dezember ab 20 Uhr im Saal des Wirtshauses Kalteneck statt. Neben einer großen Tombola stehen unter anderem auch Ehrungen auf dem Programm. Außerdem wird ein Überraschungsgast erscheinen. Alle Mitglieder, Aktiven, Gönner und Freunde des SV Albaching sind herzlich eingeladen.

Beim Sparkassenpokal in der Rosenheimer Gaborhalle (siehe Text oben) spielt der SVA am 26. Dezember ab Mittag seine vier Vorrundenspiele.



Tabelle A-Klasse 3
Erste Mannschaft 10/11

1.	FC Halfing	14	44:22	34
2.	TSV Schnaitsee	15	31:12	33
3.	SV Ramerberg	15	33:24	27
4.	SV Schonstett	15	40:21	26
5.	SV Schwindegg	14	35:21	26
6.	TV 1909 Obing	15	26:27	26
7.	TSV Emmering	14	41:24	25
8.	DJK SV Oberndorf II	15	23:29	20
9.	**SV Albaching**	**15**	**30:29**	**19**
10.	TSV Soyen	15	14:19	14
11.	TSV Wasserburg II	15	22:35	14
12.	FC Grünthal II	15	22:52	9
13.	DJK SV Edling II	15	7:53	2

Tabelle C-Klasse 3
Zweite Mannschaft 10/11

1.	TSV Emmering II	14	45:9	34
2.	SV Ramerberg II	14	41:20	31
3.	**SV Albaching II**	**15**	**25:20**	**29**
4.	TSV Schnaitsee II	15	33:17	28
5.	DJK Griesstätt II	15	20:17	23
6.	FC Halfing II	15	27:29	23
7.	TSV Soyen II	15	26:32	19
8.	TSV Haag II	15	20:32	18
9.	SV Schonstett II	15	23:31	15
10.	DJK SV Oberndorf III	15	19:29	14
11.	TSV Babensham III	14	17:23	13
12.	FC Grünthal III	15	22:37	11
13.	SC Rechtmehring II	15	22:44	11

Wieder Gladbach?

Zweites Kickerturnier im Sportheim

Albaching (cf) - Nachdem das erste „richtige“ Kickerturnier im Sportheim im vergangenen Januar sehr gut ankam, veranstaltet die Fußballabteilung des SVA dieses Event wieder am Samstag, 29. Januar 2011. Kann dabei der Vorjahressieger „Borussia Mönchengladbach“ seinen Titel verteidigen?

Gespielt wird wieder im gleichen Modus wie im letzten Jahr. Zwei Spieler werden zusammengelost und treten für eine Bundesliga-Mannschaft an. Letztes Jahr gewann Borussia Mönchengladbach, alias Matthias Bareuther und Christian Rinner. Letzter wurde der FC Schalke 04 mit den Spielern René Pfeifer und Christian Katterloher. Da die Mannschaften neu zusammengelost werden, werden heuer wohl zwei andere Kicker-Freunde den Titel für die „Fohlen“ verteidigen müssen.

In den Kabinen des Sportheims wird wieder auf drei Kicker gespielt. Die Veranstaltung beginnt mit der Auslosung um 19 Uhr, dann geht die Kicker-Nacht los. Gegen 4 Uhr früh wird die Siegerehrung mit der Meisterschale durchgeführt.
Durch den Abend und die Nacht wird wieder SVA-Stadionsprecher Johannes Wimmer führen.
Anmeldungen sind ab sofort bei Abteilungsleiter Alfred Trautbeck, Tel. 08076 / 886898 möglich.

Neues von Falke

Matthias Bareuther in Markt Schwaben

Markt Schwaben (cf) - Neues vom Landesligisten FC Falke Markt Schwaben bedeutet in erste Linie Neues von dem dort spielenden Albachinger Matthias Bareuther.
Nach hervorragendem Start wurde die Mannschaft von Bareuther in der Landesliga Süd von der Spitzengruppe im Laufe der Vorrunde bis auf den vorletzten Tabellenplatz durchgereicht. Damit befindet sich der FC Falke zur Winterpause auf einem Abstiegsplatz. Matthias selbst ist Stammspieler im Sturm oder Mittelfeld und erzielte bisher fünf Saisontreffer.

Torschützen
SVA-Erste: Saison 10/11

11 Tore:	Christian Bareuther
7 Tore:	Thomas Lindner
4 Tore:	Martin Ziel
2 Tore:	Christian Hinterberger
	Michael Zwerger
1 Tor:	Andreas Birkmaier
	Stefan Fleidl
	Christian Katterloher
	Hans Ramsl

Torschützen
SVA-Zweite: Saison 10/11

11 Tore:	Alfred Trautbeck
2 Tore:	Andreas Birkmaier
	Manuel Krebs
	Daniel Neumann
1 Tor:	Wasti Friesinger
	Christian Hinterberger
	Thomas Hinterberger
	Thomas Lindner
	Michael Mittermaier
	Aldo Sardina
	Martin Ziel
	Matthias Ziel

Vom Erzeuger - zum Verbraucher
Geflügel Eier Honig
Friesinger Sebastian
Schacha 3, 83544 Albaching
Telefon: 08076 8282 oder 228

Rehwild
aus dem Jagdrevier Albaching
direkt vom Jäger
auf Wunsch zerlegt oder als Teilstücke
von: August Seidinger; Thal 3, Albaching
Tel.: 08076 / 257

E-Junioren mit mäßiger Herbstrunde

Turniersieg im September war das Highlight

Albaching - Gleich zu Beginn der Saison setzte das neu formierte Team der Jahrgänge 2000/2001 ein dickes Ausrufezeichen. Ein Turnier beim Veranstalter DJK-SV Edling konnte sensationell gewonnen werden. Nach Rang 2 in der Gruppenphase konnten Halbfinale sowie Finale im Siebenmeterschießen gewonnen werden.
So nahmen die Spieler neben Trainingsleibchen, Trinkflaschen und dem Pokal für den 1. Platz auch den Wanderpokal mit nach Hause.
Doch in die Herbstrunde konnte der Schwung nicht mitgenommen werden. Nach verschlafener erster Halbzeit und 0:2-Rückstand ging die Partie nach einer vom SVA guten 2. Hälfte in Emmering mit 2:3 verloren. Auch gegen einen starken Gegner aus Eiselfing lag die Mannschaft mit 2 Toren zurück. Das Team kämpfte sich an ein 2:2 heran, danach ging jedoch die Puste aus und die 2:6-Niederlage stand fest. Eine Partie auf Augenhöhe endete auch dementsprechend: 3:3-Unentschieden gegen den TSV Soyen. Am vorletzten Spieltag war man beim SV Forsting-Pfaffing zu Gast.
Beim wohl stärksten Gegner der Gruppe konnten die Jungs eine Halbzeit lang erstaunlich gut mithalten: 1:2 zur Pause. Danach jedoch machte der Gegner viel Druck und erhöhte auf 2:7. Die wohl ärgerlichste Niederlage folgte am letzten Spieltag.
In Maitenbeth ging die Partie beim Tabellennachbarn mit 4:5 verloren. Auch zwei Freundschaftsspiele gegen Griesstätt brachten keine Siege hervor. Man trennte sich 4:4 und 0:0. Mit den Herbstferien endete auch das Training am Sportplatz des SV Albaching. Nach einer kurzen Pause ging ab 23. November das Hallentraining los. Trainiert wird Dienstag, von 17.30 – 18.45 Uhr.



Die Mannschaft: Trainer Andreas Moser, Kai Aschkar-Eberle, Sebastian Gschwendtner, Stephan Sanftl, Jakob Schullan, Bernhard Edlbergmeier und Thomas Auberger sowie sitzend Mario Federmann, Simon Ettmüller, Bastian Frühm, Severin Neuwieser, Miguel Krenn und liegend Celina Liebmann. Auf dem Foto fehlen Matthias Schärfl, Danilo Mirabelli, Quirin Sewald und Trainer Jürgen Liebmann

Nun wird die Mannschaft alles daran setzen bei Hallenturnieren gute Ergebnisse zu erreichen. **Andreas Moser**



Schützen Vereinsabende

Ergebnisse im November 2010

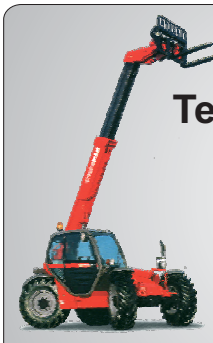
	05.Nov	12.Nov	19.Nov	26.Nov
Schüler Ringe				
Bauer, Martin	112	127		
Birkmaier, Daniel	191	183	188	
Brich Dominik	123	130	109	120
Brich, Sophia	150	150	156	163
Gritscher, Michael	150	153	165	152
Gschwendtner, Johannes	130	135	149	
Karl, Michael	143	156	153	140
Killi, Andreas				
Liebmann Lisa	146	136		
Merwald, Lisa	127	140	147	
Schreyer, Stefan	129	139	127	141
Seidinger, Christian	180	185	174	178
Seidinger, Franz	136	117		122
Seidinger, Michael	157	162	164	148
Seidl, Alexander	152	156	160	
Seidl, Thomas	175	176	178	
Theuer Lea	116	142	121	138
Allgemeine Ringe				
Bachmeier, Josef	60	70	70	74
Barth, Peter	83	84		
Birkmaier, Benno	78	71	82	76
Brich, Markus	85	85	85	75
Cosentino, Giuseppe	72	75	79	
Friesinger, Angela	63	70	74	71
Merwald, Josef	72	75	73	
Seidinger, August sen.	91	89	86	89
Steil, Jürgen				
Leistungsklasse Ringe				
Barth, Klaus	263	257		267
Barth, Thomas	280			277
Bauer, Franz	274	273	260	265
Betzl, Markus	256	253	261	258
Betzl, Mathias			261	
Flori, Richard	258	255	236	
Friesinger, Regina	288	287	285	
Friesinger, Sebastian jun.	265	266	273	269
Meixner, Josef	282	276	271	277
Moser, Johanna	266		264	267
Pöschl, Matthias	269	282	272	274
Purtz, Andreas		266		
Sanftl, Gabriel			277	278
Schmedding, Florian	207		236	244
Seidinger, August jun.	269		270	274
Viehhauser, Bonifaz jun.				269
Weingartner, Katharina		277		
Zacherl, Valentin	284	282	264	
Luftpistole Ringe				
Bachmeier, Josef	152	153	139	146
Barth, Klaus				152
Bauer, Stefan		140		
Birkmaier, Herbert	181	183	185	179
Blümel, Sebastian		164	163	164
Deuschl, Martin				
Friesinger, Sebastian	178	186	178	182
Immel, Kay	171	171	171	161
Mayer, Anton	187	192	184	0
Merwald Tobias	142			
Purtz, Markus				149
Purtz, Stefan	167	162	165	
Sanftl, Florian	177	174	161	
Viehhauser, Bonifaz jun.	161	163	170	171
Zist Ringe				
Barth, Klaus	83	81	87	90
Betzl, Markus				
Betzl, Mathias	81	79		75
Meixner, Josef		83	84	87
Moser, Johanna	80	86	84	90
Pöschl, Matthias	87	82	89	
Purtz, Andreas	83	80	84	
Sanftl, Gabriel				87
Schreyer, Stefan	82	74	81	78
Seidinger, Christian	72	81		
Seidl, Alexander	74	66	61	

Christbaumversteigerung der Schützen

Die Christbaumversteigerung der Albachinger Schützen findet wieder am Johannitag, also am Sonntag, 27. Dezember im Gasthaus Kalteneck statt. In gewohnt professioneller Weise wird Versteigerer Hans Bogarosch ab 20 Uhr Brotzeiten, Geräuchertes, allerlei Nützliches und Brauchbares sowie natürlich den Giebel versteigern. Die Albachinger Schützen freuen sich zur Versteigerung auf viele Gäste und eine rege Beteiligung.

Rundenwettkampf 2010 / 2011

Mannschaft	Ringe	Punkte	Trend
Albaching 1; A3			
Griesstätt 2	1460 : 1420	2 : 0	
FSG Haag 1	1466 : 1475	0 : 2	
St.Leonhard	1450 : 1483	0 : 2	
Stauden 1	1490 : 1447	2 : 0	
Albaching 2; A6			
Reitmehring 2	1452 : 1449	2 : 0	
Oberornau 2	1453 : 1440	2 : 0	
Rechtmehring 2	1407 : 1453	0 : 2	
Schönbrunn 1	1451 : 1463	0 : 2	
Albaching 3; B1			
Maitenbeth 2	1407 : 1409	0 : 2	
Schonstett 4	1424 : 1451	0 : 2	
Moosham 1	1452 : 1454	2 : 0	
Hochstraß 1	1446 : 1404	2 : 0	
Albaching 4; C7			
FSG Haag 2	1371 : 1247	2 : 0	
Grünthal-Einh.5	1362 : 1277	2 : 0	
Maitenbeth 3	1360 : 1390	0 : 2	
Albaching P1, Ob-L			
Rott 1	1785 : 1785	1 : 4	
Schonstett 1	1779 : 1746	3 : 2	
Rupolding	1781 : 1808	5 : 0	
Albaching Pistole 2			
Rettenbach 3	1306 : 1397	0 : 2	
Lappach 3	1357 : 1326	2 : 0	
Schonstett 2	1316 : 1359	0 : 2	



Thomas Bauer

Technische Dienstleistung

- **Arbeiten mit Teleskoplader**
  - **Erdarbeiten** - **Silowalzen**
  - **Schneeräumen** - **Transportarbeiten**
- **Brennholz spalten und sägen**

83562 Rechtmehring • Tel. 08076 / 8313

Voller Saal beim Hoagarten in Kalteneck

Muiner Dirndl und Freunde spielten vor zahlreichen Gästen - Ansager Gustl Wimmer

Albaching (fk) - Im März dieses Jahres haben die Muiner Dirndl aus Stockamühle beim Jugendwettbewerb der Wasserburger Volksmusiktage den Singlöwen gewonnen. Und weil es der Brauch ist, dass die Gewinner einen musikalischen Hoagarten veranstalten, haben sie befreundete Musikanten zum gemeinsamen Musizieren eingeladen.
Der Einladung sind aber auch sehr viele Zuhörer gefolgt, so dass der Veranstaltungssaal die Interessenten kaum fassen konnte.





Ansager Gustl Wimmer führte durch das Programm, die Muiner Dirndl sangen gemeinsam mit ihrer Mutter Petra unter anderem das „Hoabuach-Liad“ von Mike Pfitzmaier.
Fotos: Siegfried Maier

Großes Familientreffen

Laut Ansager Gustl Wimmer sei das Treffen fast eine Familienangelegenheit: Denn so singt Mama Petra bei den Stockerer Sängerinnen gemeinsam mit Irmi Hahn. Deren Mann Norbert wiederum spielt bei der Grafinger Almmusi. Die beste Freundin der Zwillinge spielt bei der Spezimusi und der Allmannsauer Klarinettenmusi. Darüberhinaus sind die Mitglieder der Muibochmusi „auch irgendwie Cousinen, aber das sei kompliziert zu erklären,“ so Wimmer. Mit von der Partie war natürlich auch Mike Pfitzmaier, er hat die Muiner Dirndl zur Teilnahme beim Singlöwen gebracht und trat gemeinsam mit seiner Tochter Theresa auf. Insgesamt ergab das ein abwechslungsreiches Programm mit Geschichten, Witzen und natürlich vielen Musikstücken vom Dreigsang bis zum Klarinettenlandler.

Schützengesellschaft

Die Schützenkönige für das Jahr 2011 werden noch am kommenden Vereinsabend, also dem 12. Dez. ausgeschossen. Die vom bisherigen König gestiftete Scheibe wird ebenfalls am kommenden Freitag ausgeschossen.

Die Ehrung der neuen Schützenkönige findet am Freitag, den 17. Dez. ab 20 Uhr im Gasthaus Kalteneck statt.

Die **Christbaumversteigerung** der Albachinger Schützen findet traditionell wieder am 27. Dez. ab 20.00 Uhr im Gasthaus Kalteneck statt.

Das erste Schießen nach der Königsehrung findet am Freitag, den 07.01.11 statt. Das Schützenheim ist ab 18.30 Uhr geöffnet.

Weihnachtsfeier des Sportvereins

Am 18. Dezember - mit Nikolaus

Albaching (gg) - Zur diesjährigen Weihnachtsfeier lädt der Sportverein Albaching alle Mitglieder, Sponsoren, Gönner und Freunde am 18. Dezember ins Gasthaus Kalteneck ein. Ein buntes, aber auch weihnachtliches Programm wird vorbereitet. Auch der Nikolaus hat schon angekündigt, beim Sportverein vorbei zu schauen.
Beginn ist um 20 Uhr im Saal.



Bäckerei-Cafe Sewald
handgemacht wie früher!

Unser Natursauerteig wird immer frisch und ohne Restbrotzugabe zubereitet.

Wir wünschen allen Kunden ein frohes Fest und ein gutes neues Jahr

Postgasse 1
83544 Albaching
0 80 76 - 88 69 22

Joachim Sewald
Bäcker & Konditor

Do. und Fr. 6⁰⁰ - 18⁰⁰ Uhr
Samstag 6⁰⁰ - 12⁰⁰ Uhr
Sonntag 7³⁰ - 12⁰⁰ Uhr

12/10

Metzgerei Sewald
Tel.: 08076 / 1825
im Angebot, solange Vorrat reicht

Schweinsbraten -Schlegel u. Schulter	kg	5.90
Currywurst	kg	5.90
Schweinswürstl	kg	5.90
Regensburger	kg	5.90
Leberkäs fein & Bauernleberkäs	kg	5.10

- Beachten Sie unseren Einkaufsbonus! -
Allen unseren Kunden wünschen wir frohe Festtage und ein glückliches Neues Jahr.

HB Elektro Birkmaier
Meisterbetrieb
Elektroinstallation Reparaturen Ausführung
Elektrogeräte Steuerungstechnik Beratung
Sat - Anlagen Geräte-/ Anlagenprüfung Planung
Zell 5 ~ 83544 Albaching
Tel. 08076 / 88 75 40 • Fax / 88 75 41 • Mobil 0170/405 63 51

Neustart mit Farbe

Dorfzeitung wird dauerhaft bunt

Albaching (fk) - Einen zukunftsweisenden Beschluss haben Redaktion und Vorstandschaft des Nasenbach-Vereins Mitte Oktober gefasst: Mit der Januarausgabe 2011 wird die Albachinger Dorfzeitung durchgängig in Farbe gedruckt.
Auslöser für den Beschluss war die Jubiläumsausgabe zum 20jährigen Bestehen im Juli. Diese wurde ebenfalls farbig gedruckt und bestach durch hervorragende Qualität.
Mit der Maßnahme soll die Attraktivität des Heftes erhöht und vor allem die Druckqualität der Fotos verbessert werden. Da die Umstellung mit wesentlich höheren Druckkosten verbunden ist, müssen ab Januar 2011 auch die Werbepreise deutlich erhöht werden. Die Reaktion hofft auf das Verständnis unserer treuen Werbepartner und wird diese in den nächsten Wochen schriftlich über die zukünftigen Möglichkeiten informieren.
Bei Fragen zur Umstellung wenden Sie sich bitte an unseren Anzeigenbearbeiter Günter Ganslmeier (08076 / 88 99 80). Die nächsten Klammerabende finden wegen der Umstellung voraussichtlich vorerst jeweils am Dienstagabend statt, bis evtl. wieder auf Montag zurückgestellt werden kann.

Frohe Weihnachten
wünscht Firma Oettl



TÜV
Nächste HU- und AU-Termine:
16.12./26.01./23.02.

Starke Leistung: STIHL Motorsäge MS 181.
- Sehr gut zum Brennholzsägen und Bauen mit Holz
- Gut zum Fällen von Bäumen bis 30 cm Durchmesser
- Sehr vibrationsarm, mit umfangreicher Ausstattung

STIHL®

Mechanische Werkstätte
Kraftfahrzeuge
Landmaschinen
Ersatzteile
BOSCH Kraftfahrzeug-Ausrüstung
Landmaschinen Fachbetrieb
Alfred Oettl
Dorfstraße 11 • 83544 Albaching • Tel (08076) 225 • Fax 8627

Liebe Kunden,

wie bereits in den Vorjahren, werden wir unsere Weihnachtspräsente wieder einschränken.
Wir spenden 500 Euro verteilt an den Kindergarten Albaching und die Pfarrbücherei Albaching.
In diesem Sinne danken wir für Ihr Vertrauen und wünschen eine besinnliche Adventszeit und ein frohes Weihnachtsfest.

Familie Oettl

Nasenbachverein Albaching

Die Redaktionssitzung für die Januarausgabe des Nasenbach-Magazins findet am Montag, 20. Dezember um 19 Uhr in der Teeküche des Feuerwehrhauses statt. Interessenten sind herzlich willkommen.

Der Klammerabend für die Januarausgabe des Nasenbach-Magazins findet am Dienstag, 4. Januar um 19 Uhr im Mehrzweckraum des Feuerwehrhauses statt. Freiwillige Helfer sind wie immer herzlich willkommen.

Die Jahreshauptversammlung des Nasenbach-Vereins findet am Samstag, 8. Januar in der Pizzeria Roma (Kreuzwirt) statt. Beginn ist um 20 Uhr. Auf der Tagesordnung stehen Jahresberichte von Verein und Redaktion, eine Rückschau in Bildern und eine Vorschau auf das neue Jahr.

Kein Uferlos-Fest veranstaltet der Nasenbach-Verein im Jahr 2011. Der ursprüngliche Termin am 4. Juni 2011 wurde abgesagt.

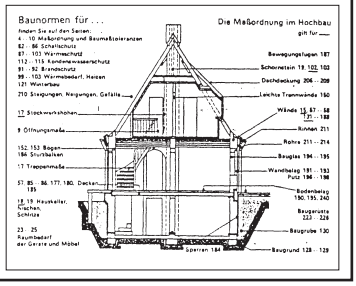
PLANEN
BAUEN
RENOVIEREN

übernehme:

Planung, Ausschreibung, und Beratung für:

Wohnhäuser, landwirtsch. Bauten, Garagen, usw.

Franz Sanftl
Maurermeister und Bautechniker
Berg 11
83544 Albaching
Tel. 08076/1452



Da Bertl und I

Kabarett in Kalteneck

Albaching (fk) - Das Kabarettduo „Da Bertl und I“ kommen mit ihrem Programm „De letztn beißt da Hund“ am Samstag, 29. Januar 2011 um 20 Uhr ins Wirtshaus Kalteneck.
Karten im Vorverkauf gibt es im Wirtshaus Kalteneck, bei der RSA-Bank Albaching und bei der Bäckerei Daumoser.

Wer nicht wirbt, der stirbt

Nb-Magazin

Radsport

Die Weihnachtsfeier des RSV Albaching findet am Freitag, 17. Dezember um 18 Uhr in der Pizzeria Roma statt.
Unter anderem werden Vorschläge für Trainingsanzüge und Fahrradausrüstung von Dominik Janda vorgestellt. Der RSV Albaching freut sich auf Euer Kommen und wünscht allen eine angenehme und ruhige Vorweihnachtszeit.

Theater / Musik

Die Jahreshauptversammlung des Theater- und Musikvereins findet am 3. Februrar um 20 Uhr im Wirtshaus Kalteneck statt.



Letzte Tour im Jahr 2010: Michele Galante, Peter Vorderwestner, Katharina Kainz und Peter Schmedding

Radeln in Südtirol

Saisonabschlussfahrt des RSV

Albaching - Ein letztes Mal führte es den RSV Albaching Ende Oktober nach Auer in Südtirol.
Dabei machten sich Michele Galante, Peter Vorderwestner, Katharina Kainz und Peter Schmedding auf die Reise und konnten vor Ort knapp 100 km auf dem Fahrrad bewältigen. Abends wurde noch Bozen unsicher gemacht. Dieser Ausflug stand unter dem Motto „Es fährt ein Zug nach nirgendwo...“, sodass dann doch das Taxi den Rückweg ebnete.

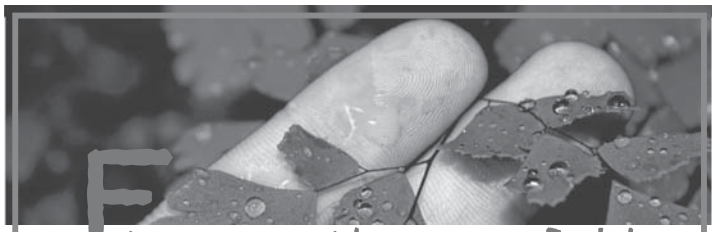
Katharina Kainz



Die bärenstarken Hochzeitskarten finden Sie bei:

schnelldruck seidel
Aign 5 - 83 544 Albaching
Telefon: 0 80 76 - 341
Telefax: - 888 456
Mail: seidel@albaching.de

Studio Barbara Komorek
Kreuzstr. 12 • 83544 Albaching • Tel: 08076-886090 • Fax: -886091
Medizinische Fußpflege - Beauty & Wellness
• Fachfußpflege
- Med. Fußpflege
- Diabetiker ("Der Diabetische Fuß")
• Kosmetische Gesichtsbehandlung
Ich wünsche meinen Kunden ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr
Ein Gutschein zu Weihnachten - Eine prima Idee



Fingerspitzengefühl
Praxis für Physiotherapie
Simone Gehrer & Alexandra Wanka
Schenken Sie doch ihren Lieben einen GUTSCHEIN für:
Cranio-Sacrale-Therapie • Fußreflexzonenmassage
Viscerale Osteopathie • Schröpfkopfmassage
Gesichtslymphdrainage • Reiki
Indische Kopfmassage • Klangschalen-Massage
Wir wünschen unseren Patienten
Frohe Weihnachten und ein gesundes Jahr 2011
Birkenstraße 15 • 83533 Edling
www.fingerspitzengefuehle.de
Telefon: 08071 - 91 44 21

Alte Eichen als knorrige Denkmäler

Ein Wandervorschlag für die Winterzeit von Helmut Maier

Albaching (hm) - Für einige Altbekanntes, für manche aber doch etwas Neues. Albaching besitzt schon seit etlichen Jahren zwei Baum-Naturdenkmäler. Es ist zum Einen die Geburtseiche bei Kalteneck und zum Anderen die Eiche bei Schacha.

Die Eiche unweit von Kalteneck, auf einem Teilstück des Wanderweges A3 „Zum Torfstich/Filze“ auf der „Gasthaus Variante“ zwischen „Müllner Holz“ und Kalteneck, wude 1872 zur Geburt von Anselm Ettmüller, dem Großvater des jetzigen Hofbesitzers Josef Ettmüller, gepflanzt.

Über den Anlass der noch mächtigeren Eiche bei Schacha ist nichts bekannt. Bis vor einigen Jahren stand hier noch eine zweite Eiche, genauso wuchtig und alt. Doch Blitzschlag sowie Wind und Wetter setzten diesen Baum so stark zu, daß er gefällt werden musste.

Die beiden Naturdenkmäler bei Kalteneck und Schacha können ein weiteres Ziel bei einer winterlichen Wanderung sein. Die Kaltenecker Geburtseiche kann auch, ohne dass man den gesamten Wanderweg A3 abgeht, erreicht werden. Man wandert einfach vom Maibaum über die Dorfstraße und weiter über den Mühlenweg und durch das „Müllner Holz“. Dann nach Waldende linker Hand sieht man ohnehin schon den mächtigen Baum.

Die Eiche bei Schacha erreicht man über den Wanderweg A8, wenn man von Großbrunn kommend auf die von Aign herführende Gemeindeverbindungsstraße trifft und links ein paar Hundert Meter nach Schacha geht. Schon beim Erreichen des ersten Anwesens (Birkmaier Hof) fällt beim Blick nach Norden die gewaltige Eiche auf.

Nach dem Bundesnaturschutzgesetz ist ein Naturdenkmal eine rechtsverbindlich festgesetzte Einzelschöpfung der Natur. Das ist insbesondere dann der Fall, wenn es geprägt wird durch die Seltenheit, Eigenart oder Schönheit einen besonderen Wert für Heimatkunde und Naturverständnis darstellt.

Aktuell läuft beim Landratsamt Rosenheim, das für die Bewertung als Naturdenkmal zuständige Behörde ist, ein Verfahren für weitere schützenswerte Bäume in Albaching. Gute Chancen für eine Anerkennung als Naturdenkmal hat dabei die „Franzosenlinde“ am Pfarrhof.





Die Eichen bei Schacha (links) und Kalteneck.

KLEINE BRÜDER SIND IN DER STADT

NEU BEIM HUBER...

Fabia 1.4l TSI DSG RS
132 KW (179PS) 19.950 €

Nissan JUKE 1.6l Visia
86 KW (117PS) 16.780 €



Kraftstoffverbrauch l/100 km innerorts 7.7, außerorts 5.2, kombiniert 6.2, CO² Emissionen 148g/km

Kraftstoffverbrauch l/100 km innerorts 8.2, außerorts 5.4, kombiniert 6.4, CO² Emissionen 149g/km

Huber „Das ist mein!“... Autohaus

NISSAN Eiselfinger Str. 4, Wasserburg
Tel.: (08071) 9197- 0

ŠKODA Anton-Woger Str 7, Wasserburg
Tel.: (08071)9207-0

E-Mail: info@zum-huber.de
Internet: www.zum-huber.de

Stockschützen

Die Jahresabschlussfeier findet am Samstag, 11. Dezember im Stockschützenheim statt Beginn ist um 19.30 Uhr.

Das traditionelle Weihnachtsschafkopfen wird wieder zwischen den Weihnachtsfeiertagen und Silvester am Dienstag, 28. Dezember um 19 Uhr durchgeführt.


Es ist an der Zeit, das Bildungsniveau wieder anzuheben.

Englischkurs für Kinder

Von 2 bis 10 Jahren.
Englisch spielerisch lernen
mit Spaß und Vergnügen!
In kleinen Gruppen
von 4 - 8 Schülern.

Infos unter
Mortimer English Club
www.mortimer-english.de

Anni Schwimmer wurde Lattlkönigin

Drei unter den ersten Vier: Damen räumen beim Bandlschießen ab

Albaching (hm) - Auch beim diesjährigen Lattlschießen (Bandlschießen) des ESV Westach-Daubnziaga e.V. in der Stockschützenhalle bei der Gaststätte „Friedliches Tal“ in Eschbaum/Isen erzielten die sieben SVA-Starter/innen hervorragende Plätze.
Anni Schwimmer wurde bei den Damen mit 121 Punkten „Lattl-Königin“ vor der Hörgersdorferin Cornelia Gruber. Den dritten Platz belegte Gertraud Freundl mit 106 Punkten und Johanna Moser mit 104 Punkten den vierten Platz.
Bei den Herren kam Siegfried Weber mit 140 Punkten auf den dritten und somit noch auf einen „Stockerlplatz“. Helmut Maier erreichte mit 137 Punkten den fünften Platz, Wilhelm Oberland mit 134 Punkten den siebten und Benno Birkmeier landete mit 103 Punkten im guten Mittelfeld der knapp 40 Starter/innen.



Die erfolgreichen Teilnehmer beim Lattlschießen (v.l.): Johanna Moser, Benno Birkmeier, Wilhelm Oberland, Gertraud Freundl, Anna Schwimmer und Helmut Maier. Nicht auf dem Bild: Siegfried Weber. Foto: Maier

Abstieg aus Kreisliga droht

Das Herren-Team mit Gust Seidinger, Ludwig Ettmüller, Siegfried Weber und Helmut Maier belegte nach recht unterschiedlichen Schussleistungen beim 1. Wettbewerbstag der Kreisliga in der Bad Aiblinger Eishalle bei 25 Mannschaften mit fünf Siegen und acht Niederlagen nur einen mäßigen 19. Platz. Bei dem im Februar des nächsten Jahres folgenden zweiten Wettbewerbstag in der Rosenheimer Eishalle kann deshalb vorrangiges Ziel nur der Klassenerhalt sein. Der Abstieg in dieser Klasse ist nämlich gleitend mit mindestens drei Absteigern in die A-Klasse.
Beim letzten Brotzeit-Wattn gegen die Pfaffinger Stockschützen am 12. November im Stockschützenheim gelang endlich wieder ein Sieg. Dieser fiel zudem sogar mit 35:19 recht deutlich aus. Nach sieben Vergleichen steht es nun 5:2 für die Nachbarn. Im Januar nächsten Jahres geht es wieder nach Pfaffing zum Rückkampf.
Die erfolgreichsten Paare bei den sechs Albachinger Teams waren: Fritz Bachmeier/Ivo Brusnijak, Wilhelm Oberland/Franz Meixner und Toni Eberl/Helmut Birkmaier mit jeweils 7:2 Siegen.

MARTIN MAIER

Perfektion ist unser Maßstab!

... die richtige Zeit um Freude zu bereiten!

Unsere Weihnachtsüberraschung für Sie!
Wir bieten Ihnen von 01.12.10 bis 31.03.11
die 3-fach-Verglasung bei Fenster und Türen
mit einem ug-Wert von 0,6 W/qmK
zum Preis der regulären
2-fach-Verglasung an.

Sprechen Sie mit uns - wir beraten Sie gerne!

MM Bauelemente
Staudhamer Feld 13
83512 Wasserburg
Telefon: 0 80 71 - 75 20
Telefax: 0 80 71 - 91 39 77
E-Mail: info@mmbauelemente.de
Internet: www.mmbauelemente.de

50 Liederhefte gesucht

Sammlung alter Stücke verschwunden

Albaching - Vor rund zehn Jahren haben Franz Konrad und ich rund 90 Liederhefte für Singveranstaltungen zusammengestellt, rund 60 Stück davon habe ich im Nebenraum des Jugendheims im Schrank deponiert.



Auf der Titelseite ist die nebenstehende auffällige Grafik abgebildet.

Als ich vor einigen Wochen nachschaute, waren die Hefte nicht mehr da. Ich fragte die Frauen von der kfd und unseren Chorleiter Charly Miller, keiner wusste von den Heften.

Meine Frage: Wer weiß, wo die Hefte geblieben sind? Vielleicht wurden sie ja umgeräumt und woanders gelagert. Es wäre schön, wenn sie wieder auftauchen würden. Wer mir dazu etwas sagen kann, meldet sich bitte unter der Telefonnummer 08076/453.

Hedda Tremmel



Nach dem Martinszug traf man sich auf dem Pausenhof der Schule. **Foto: Gerti Oswald**

Laternenzug durch Albaching

Albaching - Am 11. November war es wieder soweit. Schon am Vormittag trafen sich alle Kindergartenkinder und einige Eltern in der Kirche um an die guten Taten von Sankt Martin zu denken. Die Vorschulkinder haben dazu einen Lichtertanz vorgeführt, bei welchem das Teilen des Lichtes im Vordergrund stand. Anschließend konnten sich die Kinder und die Schüler der 1. und 2. Klasse auf das Rollenspiel von Sankt Martin mit Pferd und dem Bettler freuen.

Am Abend stellte das Familiengottesdienst-Team anhand von Kinderzeichnungen mit Diashow die Geschichte vom heiligen Martin vor. Nachdem die Kinder mit ihren bunten Laternen durch das Dorf gezogen sind konnte man sich bei Lagerfeuer, Punsch und Glühwein aufwärmen und selbstgebackene Martinssemmeln teilen.

Die Albachinger Bläsergruppe sorgte während der Kirche und am Lagerfeuer für eine besonders feierliche Stimmung. Der Elternbeirat des Kindergartens möchte sich hiermit bei allen bedanken, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben. Ein besonderer Dank geht an alle Brötchenbäcker, die Feuerwehr für das pflichtbewußte Sperren der Straße und den Sportverein für die perfekte Bewirtung der vielen Gäste.

Elternbeirat KiGa

Autorisierter Fachhändler
..die Holzprofis
Holz Schiller
RAPPOLDER
FENSTER & TÜREN
Siebenhart 2, 83558 Maitenbeth
Telefon 08076-546, Fax 08076-7124
E-mail: Info@rappolder-fenster-tueren.de
www.rappolder-fenster-tueren.de
TREPPENANLAGEN
BALKONE (Holz u. Kunststoff)
WINTERGÄRTEN (Holz u. Holz-Alu)
GARTENHÄUSER UND ZÄUNE
PARKETTBÖDEN
BERATUNG U. VERKAUF
KUNDENDIENST
falplan®

Wir begleiten Sie auf Ihrem Weg zur Gesundheit
ORTHOPÄDIESCHUH-TECHNIK
KIESWIMMER JANKER
FIT AUF SCHRITT UND TRITT
UMWELTPAKT BAYERN
Knoppermühlweg 7b
83512 Wasserburg
08071/93166
kieswimmer.janker@t-online.de
Rathausplatz 1
83533 Edling
08071/9 31 63
www.kieswimmer-janker.de
Wir fertigen für Sie:
- Individuell gefertigte Maßschuhe
- Moderne orthopädische Schuhe
- Orthopädische Innenschuhe
- Sensomotorische Einlagen
- Körperstatische Analyse
- Schuhzurichtungen
- Reparaturen
- Einlagen
Wir führen für Sie
- Kompressionsstrümpfe
- Gesundheitsschuhe
- Bandagen aller Art
- Sicherheitsschuhe
- Therapieschuhe
- Markenschuhe
- MBT-Schuhe
Wir wünschen unseren Kunden ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest, Gesundheit, Glück und viel Erfolg für das neue Jahr...

Fahrschule für alle
Weilnhammer
WO FAHREN LERNEN SPASS MACHT
Unterricht und Anmeldung:
Haag: Dienstag 19:00 Uhr
Soyen: Mittwoch 19:00 Uhr
Freimehring: Donnerstag 19:00 Uhr
Laufend Mofakurse! Einstieg jederzeit möglich!
Qualität seit über 45 Jahren
Tel.: 08072/8452 - www.fahrschule-wh.de

Sternsinger und Kirchenführer

Aus der Sitzung des Albachinger Pfarrgemeinderats - Termine für 2011

Albaching (fm/fk) - Teilweise weit voraus plante der Pfarrgemeinderat in seiner letzten Sitzung. So einigte man sich unter anderem darauf, dass im Herbst 2011 ein Vortragsabend zur Sterbebegleitung durchgeführt werden soll.

Auslöser dafür war ein Vortrag mit dem Thema „In Würde Abschied nehmen“ bei der Dekanatsvollversammlung in Attel. Dieser ist bei Georgine Plieninger und Elisabeth Fleidl gut angekommen. Nach kurzer Diskussion einigte man sich darauf, dass ein ähnlicher Vortrag im Herbst 2011 in Albaching organisiert werden soll.
Ebenfalls bei dieser Veranstaltung wurde Georgine Plieninger für ihre Arbeit als langjährige Dekanatsratsvorsitzende geehrt.
Die Aussendung der Sternsinger am 2. und 3. Januar erfolgt in vier Gruppen.

Sternsinger am 2. und 3. Januar

Gabriele Bauer hat dazu einen Plan ausgearbeitet. Am ersten Tag wird ab Mittag mit dem Auto gefahren und im Außenbereich begonnen, das heißt in Furth, Gröben, Schönanger und Stauden. Am zweiten Tag sind die Fußgeher im Ort und in Kalteneck unterwegs.
Folgende Termine wurden für die Pfarrgemeinderatssitzungen im ersten Halbjahr 2011 festgelegt: 20.01. / 17.02. / 17.03. / 28.04. / 19.05. / 16.06. / 21.07.2011. Als Termin für das alljährliche Pfarrgartenfest wurde Sonntag, 31. Juli 2011 bestimmt, die Pfarrverbandswallfahrt nach Schwarzlack findet am 25. September 2011 statt.
Unter dem Punkt Sonstiges stand auch der neue Kirchenführer auf dem Programm.
Diakon Lindner und Gabriele Bauer werden sich diesbezüglich mit Günther Ganslmeier treffen um den Inhalt festzulegen.
Am 12. Dezember 2010 werden Waltraud Gugg und Klaus Ettmüller das Bethlehemlicht im Dom zu München abholen. Wer mitfahren möchte kann sich bei Klaus Ettmüller melden. Am 16.12.2010 wird bei der Abendmesse, die durch die Cursillogruppe gestaltet wird, das Bethlehemlicht verteilt.
Wegen einer gemeinsamen Maiandacht in Pfaffing wird mit dem PGR Pfaffing ein Termin festgelegt.
Die Sitzung endete um 21.40 Uhr mit einem „Vater unser“ einem „Gegrüßet seihst du Maria“ und dem Segen durch Pfarrer Mittermeier.



Mit offenen Armen empfangen: Der Nikolaus spendete viel Lob bei den Eltern-Kind-Gruppen. Foto: Pfitzmaier

Nikolaus bei den Eltern-Kind-Gruppen zu Gast

Ab Januar sind wieder Plätze frei!

Albaching (bp) - Der Nikolaus war am Samstag, 4. Dezember zu Gast in den Eltern-Kind-Gruppen von Albaching. Feuchte Hände und glänzende Kinderaugen gaben dem Nikolausfest den festlichen Rahmen.
Der Nikolaus bescherte in allen drei Gruppen die Kinder mit Kleinigkeiten und bereitete allen Familien einen besinnlichen Start in die Weihnachtszeit.
Achtung: Für Familien/Mütter mit Kleinkindern ab 1 1/2 Jahren sind ab Januar wieder Plätze frei in den Eltern-Kind-Gruppen von Albaching.
Für die Infos dazu bzw. zur Anmeldung wählen sie bitte die Telefonnummer 08076 / 8242 (Bärbl Pfitzmaier) oder 08076 / 7331 (Johanna Neuwieser).

Nachtrag zum Pfarrbrief 2010
(der Artikel wurde versehentlich im Pfarrbrief übersehen)

Eltern – Kind – Gruppen Albaching

Kinder wollen die Welt mit allen Sinnen erkunden und genießen. Sie wollen erleben und begreifen, erkennen und daran wachsen – aber was sie dafür brauchen ist die Zeit, die Erwachsene mit ihnen verbringen. Zeit haben ist für Kinder wertvoller als Geld. Kinder brauchen die Zeit der Eltern – es ist das Fundament ihrer Entwicklung.
Seit September treffen sich 24 Familien mit 28 Kindern zu wöchentlichen Gruppenstunden, um diese kostbare Zeit miteinander zu genießen. Mit Liedern, Fingerspielen und einfachen Basteleien unterstützen wir das individuelle Entwicklungstempo. Jahreszeitliche Feste werden genauso aufgegriffen wie ein Vätervormittag oder der Besuch vom Nikolaus.

Wir bedanken uns bei allen Spendern und Gönnern der Albachinger Eltern – Kind – Gruppen sehr herzlich für ihre Unterstützung.

Eine ruhige und besinnliche Vorweihnachtszeit mit Zeit für sich und seine Lieben, ein fröhliches und friedvolles Weihnachtsfest und die besten Wünsche für das neue Jahr wünschen

Johanna Neuweiser und Barbara Pfitzmaier

Im Advent bei Kerzenschein
die Kindheit fällt dir wieder ein.
Ein Adventskranz mit seinen Kerzen
lässt Frieden strömen in unsere Herzen.
Des Jahres Hektik langsam schwindet
und Ruhe endlich Einkehr findet.
Ein Tag, er kann kaum schöner sein,
als im Advent bei Kerzenschein.

Brille und mehr ...
www.hirschhuber.de
HIRSCHHUBER OPTIK ....
Haag • Ebersberg • Dorfen • Mühldorf

Warten aufs Christkind

Landjugend kümmert sich am 24.12. um Kinder

Albaching (wfj) - Die Aktion „Wir warten aufs Christkind“ der Albachinger Landjugend findet auch heuer wieder am 24. Dezember ab 13 Uhr im Jugendheim statt. Sie dauert bis 15.30 Uhr, sodass die Kinder anschließend gemeinsam mit ihren Eltern in die Kindermette gehen können. Vorher können somit die Eltern in Ruhe den Abend zu Hause vorbereiten. Wie jedes Jahr wird die KLJB mit den Kindern etwas basteln und Mandalas malen. Die ganz eifrigen und sportlichen können auch in die Alpicha-Halle gehen, um sich dort ein wenig auszutoben. Die Landjugend freut sich auf zahlreiche Kinder an diesem Nachmittag.



kfd Frauen

Zur Adventfeier am Samstag, 11. Dezember lädt die kfd Albaching ins Gasthaus Kalteneck ein. Beginn ist um 13.30 Uhr.

Das Engelamt der kfd ist am Donnerstag, 9. Dezember um 19.15 Uhr in der Pfarrkirche St. Nikolaus. Herzliche Einladung!

Die diesjährige Kripperlfahrt findet am Donnerstag, 30. Dezember statt. Abfahrt ist um 11.30 Uhr am Feuerwehrhaus. Zusteigemöglichkeit in Berg. Teilnehmer tragen sich bitte in die Liste im Glockenhaus ein.



kfd auf Bildungsfahrt

Albaching - Mitte November traf sich eine Gruppe der kfd am Feuerwehrhaus mit dem Ziel, das private Museum für Grabkreuze in Ebersberg zu besichtigen.
Dieses Museum wurde im Jahr 2002 von Kunstschmiedemeister Bergmeister eröffnet, um die umfangreiche Sammlung an Grabkreuzen der Öffentlichkeit zugänglich zu machen. Dabei handelt es sich um handwerkliche, kunstgeschichtliche Grabkreuze, die aus Eisen und Stahl geschmiedet wurden. Herr Larasser-Bergmeister führte die Gruppe persönlich durch die ehemalige Kunstschmiede und erklärte chronologisch die Anordnung der Grabkreuze beginnend von der Renaissance im 16. Jahrhundert bis ins 19. und frühe 20. Jahrhundert. Wichtig schien es, den Anwesenden die Symbolsprache der alten Originale näherzubringen.

Text/Foto: Cilly Kromer / Fini Reithmaier

BAUGESCHÄFT
Freiberger GmbH
GRUBER
● Hochbau
● Erdarbeiten
● Umbau / Sanierung
● Putzarbeiten
● Estriche
● Baupläne
● Sachverständ. für Klein-Kläranlagen
● Verleih von Baugeräten, Schalungen, Gerüsten usw.
Telefon: 08071 - 3741 Fax: 08071 - 50286
Obersteppach 4b - 83533 Edling

FLIESEN-LIPP

3D Planung
GÖNNEN SIE SICH EIN NEUES BAD!
Rosenbergerstrasse 20
83527 Haag i.OB
Rosenbergerstrasse 20
83527 Haag i.OB
TEL.08072-98401
Fax 08072-98402
fliesen-lipp@t-online.de
Beratung-Verlegung-Verkauf

... das Beste für Sie seit 100 Jahren
GmbH Daumoser
Brot- und Feinbäckerei
Rechtmehring Freimehring
Schulstr. 1, Tel.: 08076 / 269
Maitenbeth, Albaching, Edling, Rosenberg
Unsere Brotsorten werden ausschließlich aus Natursauerteig hergestellt

nah & gut
Maitenbeth • Albaching • Rosenberg
Ihre Partner für Nahversorgung
Bitte beachten Sie unsere Werbeblätter in der Tagespost

Albaching will Titel zurückholen

KLJB-Hockeynachtturnier am 11. Dezember

Albaching (wfj) - Auch heuer ist die Albachinger Landjugend wieder Ausrichter des schon traditionellen Hockeynachtturniers.
Ab 19 Uhr fliegt am Samstag, 11. Dezember der Puck in der und durch die Alpicha-Halle. Und die zahlreichen Mannschaften der verschiedenen Landjugenden aus der Region werden bis in die Nacht hinein um die heißbegehrten Preise und den Wanderpokal kämpfen. Ziel ist natürlich dieses Jahr, den Titel nach einem Jahr Pause wieder nach Albaching zu holen. Wie auch in den letzten Jahren stellt der Gastgeber wieder zwei eigene Teams.
Johannes Wimmer, Stadionsprecher des SV Albaching, wird wieder als Moderator des Turniers fungieren. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Die KLJB freut sich auf zahlreiche Besucher und viele Fans.

KLJB Landjugendbewegung

Die OV-Runde findet am Freitag, 10. Dezember um 19.30 Uhr im Jugendheim statt. Die Landjugend freut sich wieder über zahlreiche Teilnehmer; beim letzten Mal waren 45 Jugendliche (!) da.

Zum Aufbauen und Herrichten für das Hockeynachtturnier treffen wir uns am Samstag, 11. Dezember um 10 Uhr in der Alpicha-Halle. Die Uhrzeit für das Zusammenräumen wird erst beim Hockeyturnier ausgemacht; bitte auch hier zahlreich erscheinen.
Treffpunkt für das Herrichten zur Aktion „Warten aufs Christkind“ ist am 24. Dezember um 12 Uhr im Jugendheim.

Die letzte Schlossbergmesse findet am Samstag, 1. Januar 2011 um 19 Uhr in Schlossberg statt. (Sie wird ab Februar 2011 von der „Rucksackmesse“ abgelöst, die symbolisch durch einen Rucksack monatlich den Ort wechseln wird.)

Die Jahreshauptversammlung findet am Sonntag, 16. Januar um 11 Uhr im Jugendheim statt.



Frauenfrühstück im FW-Haus

Einstimmung auf die Weihnachtszeit

Albaching - Mitte November lud die kfd Albaching zum Frauenfrühstück ins Feuerwehrhaus ein. Vorsitzende Ingrid Schreyer, konnte neben der Referentin, Dipl.-Theologin Adelheid Widmann eine große Anzahl interessierter Frauen begrüßen. Das reichhaltige Frühstücksbuffet, das teilweise von der Fa. Meggle gesponsert wurde, fand bei den Anwesenden großen Anklang. Nach einem entspannten Frühstück brachte die Referentin den Teilnehmerinnen die spirituelle Vorbereitung auf die Advents- und Weihnachtszeit näher. Impulse und Akzente, die zum Innehalten anregen und die den Glaubensalltag beflügeln können, wurden von den anwesenden Frauen mit Interesse verfolgt. Es entstanden lebhafte Diskussionen. Gegen Mittag fand das Frauenfrühstück sein Ende.

Text/Foto: Cilly Kromer / Fini Reithmaier


Alles vom Imker
Honig, Met, Honiglikör
Bienenwachskerzen
Honigseife u. Creme
Imkerei • Peter Vital
Großbrunn 1
83544 Albaching
Tel.: 08076-1864

Schlosserei - Spenglerei
www.WGöschl.de
Edelstahlverarbeitung
PARTYZELT VERLEIH
Tel: 08076/9775 · Fax: 08076/1723 · eMail: wgoeschl@aol.com

Getränke Wimmer
Rechtmehring - Hart
Telefon 08076 - 233
Fax 08076 - 8505
www.getraenke-wimmer.de
Getränkemarkt
in Hart
Heim-Lieferservice
Partyzubehör
• alkoholfreie Getränke
• Heilwässer
• Biere
• Spirituosen

„Glück im Bauch“ - Ein Fastentagebuch

Franziska Lipp aus Salzburg bzw. Brandmeier/Rechtmehring veröffentlichte Roman

Brandmeier (jo) - Elli Heldenstein, die Romanfigur von „Glück im Bauch“ ist Mitte Vierzig, verheiratet und Mutter von zwei Kindern. Als sie ihren zweiwöchigen Fastenurlaub im Parkhotel Igls antritt, hat sie nur einen Wunsch: Endlich wieder in ihre alten Jeans zu passen! Das Nb-Magazin stellt das Buch vor und führte ein Interview mit der Autorin.

Die Autorin Franziska Lipp aus Salzburg bzw. Brandmeier/ Rechtmehring, geboren 1976, studierte Soziologie und Kommunikationswissenschaften. Sie lebt und arbeitet als freiberufliche Journalistin und Werbetexterin in Salzburg.
Seit Januar 2006 ist sie mit Jakob Lipp jun. aus Brandmeier (Gemeinde Rechtmehring) verheiratet und lebt somit auch zeitweise dort auf dem Hof. Dort liebt sie vor allem die idyllische Gegend, die Natur und den Blick in die Berge. Sie nutzt diesen Ort als Ort des Rückzugs und der Ruhe sowie als Quelle der Inspiration.

„Moderne Mayr-Medizin“

Ihre Romanheldin „Elli Heldenstein“ erweckte sie während eines vierzehntägigen Kuraufenthalts im Parkhotel Igls zum Leben. Ihre Erlebnisse hat sie in einem Fastentagebuch niedergeschrieben und wurden kürzlich im Taschenbuchformat veröffentlicht. „Elli Heldenstein“ hat in diesem Roman nicht mit der umfassenden Wirkung der sog. „Modernen Mayr-Medizin“ gerechnet. Neben dem gewünschten Gewichtsverlust führte der Fastenprozess zu zahlreichen Erkenntnissen. Und in ihrem geordneten Leben scheint nun mehr in Bewegung geraten zu sein, als sie es jemals für möglich gehalten hätte.

Das Interview mit der Autorin

Franziska, um das Buch zu schreiben, hast Du selbst im Parkhotel Igls gefastet wie Elli Heldenstein. Sind Deine Erfahrungen identisch?
Viele Menschen machen ähnliche Erfahrungen beim Fasten, wie etwa emotionale Höhenflüge, Klarheit im Denken, aber auch Motivationseinbrüche. Daher sind mir manche Begebenheiten nicht fremd.
Dennoch erhält Elli Heldenstein beim Fasten ihre ganz eigenen Erkenntnisse und findet auch noch einen Weg, mit diesen im Alltag umzugehen.

Elli Heldenstein ist also kein Alter Ego?
Nein, gar nicht. Elli ist zehn Jahre älter als ich, hat erwachsene Kinder und einen Ehemann, dem sie die Anzüge parat legen muss. Zudem ist mir die Rolle der selbstaufopfernden Ehefrau und Mutter, die ihre eigenen Bedürfnisse über die Jahre hinweg hinten anstellt, sehr fremd.



Die Autorin ihres Fastentagebuches „Glück im Bauch“: Werbetexterin Franziska Lipp. Foto: Jakob Lipp jun.

Allerdings kennt jede Frau diese Situation im Leben, in denen klar wird, dass sie von ihrem eigenen Weg abgekommen ist. Situationen, die notwendig sind, um sich selbst treu zu bleiben. Diese Momente der Leere kenne ich auch. Und natürlich habe ich wie Elli Heldenstein eine uralte Jeans im Schrank, in die ich wieder hinein passen möchte.

Schließt man eine Romanfigur wie Elli Heldenstein als Autorin ins Herz?
Die Figur hat mich über Wochen und Monate begleitet und ich war selbst gespannt, wie sich ihre Ehe mit Justus entwickelt. Aus dem altbackenen Mäuschen wurde eine sehr emanzipierte Frau mit vielen Ideen und Plänen. Das hat mir gefallen und von daher ist sie mir auch ans Herz gewachsen.

Wie kam es zu dem Titel „Glück im Bauch“?
Beim Fasten ist der Magen ja fast leer, doch was man fühlt, ist ein inneres Glück oder eine seltsame Art der Zufriedenheit oder Bescheidenheit.
Der oder die Fastende fühlt sich gut und dieses besondere Gefühl - die Gleichzeitigkeit von Leere und Fülle - inspirierte mich zu dem Titel „Glück im Bauch“.

Franziska, wie kann man Dein Buch erwerben?
Wer mag, kann das Buch bei mir persönlich kaufen - nach Terminabsprache. Gibt es dann auch mit persönlicher Widmung. Oder man bestellt es per E-Mail unter info@parkhotel-igls.at.

franz spötzl GmbH
Ihr zuverlässiger Heizöllieferant vor Ort!
83539 Forsting • Telefon: 08094-710

RSA traf mit ihren Spenden ins Schwarze

RSA-Bank überreicht 16.000 Euro an Schützenvereine, Nb-Verein und Kirchenstiftung

Rechtmehring - Recht zufrieden waren die Schützenmeister der Schützenvereine im Geschäftsgebiet, wie auch Fritz Köbinger als Vertreter der Kath. Pfarrkirchenstiftung Rechtmehring sowie Gerty Trautbeck und Rita Neumann, die für den Nasenbachverein anwesend waren. Insgesamt spendete die Bank heuer 16.000 Euro. Der Großteil des Betrages wurde im Rahmen einer Feierstunde am 26. November von der RSA-Bank an die glücklichen Empfänger verteilt.

Jährlich zum Jahresende öffnet die Bank die Spendenkasse, um Vereinen, Organisationen und Gruppierungen in ihrem Geschäftsgebiet in deren vielfältigen Arbeiten zu unterstützen. Diesmal wurde der Schützenverein Hubertus-Teufelsbruck, die Schützengesellschaft Soyen e.V., die Burgschützen Rieden e.V., die Schützengesellschaft Birkeneder-Kirchreit e.V., die Schützengesellschaft Schleefeld e.V. und 1887 Albaching e.V., die Korbinianschützen Rechtmehring e.V. und der Schützenverein Waldwinkel-Brand e.V., sowie der Nasenbachverein Albaching e.V. und die Kath. Pfarrkirchenstiftung Rechtmehring, mit einer großzügigen Spende berücksichtigt.

Die Schützenvereine werden damit ihre Ausrüstung für die Jugendlichen ergänzen, wo es immer wieder Bedarf an Schießkleidung gibt oder die elektrischen Schießstände werden auf einen neuen Stand gebracht. „Der Bedarf ist recht groß“, so die Mehrheit der Anwesenden. Durch den Bau der Hackschnitzelheizung für die öffentlichen Gebäude in Rechtmehring musste ein Kinderspielplatz verändert werden. Diese außerplanmäßige Maßnahme konnte die Bank mit ihrer Spende möglich machen. Mit dem Nasenbachmagazin haben alle Bürger die Möglichkeit, sich über wichtige und ortsbezogene Dinge zu informieren.



Bei der Spendenübergabe: (v.l.) Dir. Posch mit den Schützenmeistern und Vertretern der Kirche, des Nb-Vereins und Dir. Rinberger.

Diese wertvolle Pressearbeit soll mit der Spende unterstützt, und gleichzeitig die anfänglichen Mehrkosten für das geplante farbige Erscheinungsbild aufgefangen werden. Der Spendenbetrag stammt zum größten Teil aus dem Zweckertrag des Gewinnsparvereins. „Somit unterstützt jeder Gewinnsparer auch aktiv die örtlichen Vereine, was neben dem Spargedanken auch einen wunderbaren Nebeneffekt hat“, so die Bankvorstände.

Saskia Axenböck

großes silvester buffet
an silvester, 31.12. ab 18.00 uhr mit aperitiv-bar
ab 22.00 uhr silvesterparty mit dj markes in der mittelstation!
nur € 24,90.- pro person

weihnachtszeit glühweinzeit
in der weihnachtszeit empfangen wir sie mit glühwein, punsch und lagerfeuer vor dem wirtshaus

menü-gutscheine
schenken sie ihren lieben einen unvergesslichen abend im wirtshaus kalteneck.
nutzen sie unsere menü-gutscheine!

öffnungszeiten
09.01.2011 - 23.01.2011 betriebsurlaub

wir wünschen Ihnen ein frohes fest und einen guten rutsch ins jahr 2011

beachten sie auch unsere weiteren aktionen wie z. b. liebes menü, scampi-essen, schweinshax'n zeit, reindl essen

wirtshaus kalteneck
fam. steinacker
christopher str. 16
83544 albaching
telefon: 0 80 76 / 255
telefax: 0 80 76 / 88 69 25
• gaststube
• wintergarten
• saal
• biergarten
öffnungszeiten:
11.00 - 1.00 Uhr
so 10.00 - 1.00 Uhr
mittwoch ruhetag

3. Brandstätter 3-Königs Lauf
am 06. Januar 2011
12:00 Uhr, Brandstätt 11, 83533 Edling
Alle sind herzlich willkommen ob Läufer, Fußgänger, Walker oder Kinderwagenschieber
Streckenlängen: 3.5 km, 7 km, 10.5 km
Für leibliches Wohl ist gesorgt.
Ab 12:15 Uhr Verpflegung für jedermann.
Startspende: 10€ (Alle Spenden werden zu 100% für das kenianische Kinderheim „wajibu wetu“ gespendet)
Anmeldung und Infos unter:
www.brandstätt.de bzw. am 06.01.2011 vor Ort

Pokal nach Freimehring

Franz Andiel gewann KSK-Wettbewerb

Rechtmehring (mer) – 17 KSK- Kameraden haben am 17. November im Schützenheim der Korbinianschützen ihre 7. Vereinsmeisterschaft mit dem Luftgewehr ausgetragen.
Franz Andiel holte sich den Pokal vor Max Schmid und Martin Bachmaier. Er muss ihn nun nächstes Jahr verteidigen.
Die zehn Sachpreise und den Trostpreis der Schützenwirtsleute konnten sich die Teilnehmer der Rangfolge nach aussuchen. Gemütlich ging der Abend dann zu Ende.



Franz Andiel mit dem Siegerpokal. Foto: Merkle



VDK-Vorstandsmitglied Sebastian Krug bei der Gendenkansprache. Foto: Merkle

Mahner der Geschichte

Gedenktag der KSK in Rechtmehring

Rechtmehring (mer/fk) – Pfarrer Marek Kalinka zelebrierte den Gedenkgottesdienst, zehn Fahnenabordnungen zogen zum Kriegerdenkmal und die Gedenkreden von Bürgermeister Sebastian Linner, VDK-Vorstandsmitglied Sebastian Krug und KSK-Vorsitzendem Josef Birkmaier zogen einen Bogen vom 1. Weltkrieg bis zu den gefallenen Soldaten in Afghanistan. Sie erinnerten an das unvorstellbare Leid, das Kriege und Terror über die Völker gebracht haben.
In der anschließenden Jahreshauptversammlung gaben Vorsitzender Josef Birkmaier und Reservistenbetreuer Hans Tröstl ihre Rechenschaftsberichte ab. Der Verein nahm an den Gründungsfesten in Niedertaufkirchen und Schönberg teil. Viele Mitglieder beteiligten sich an der Sonderzugreise der IG Rosenheim nach Mecklenburg-Vorpommern.
Das Grillfest und die Christbaumversteigerung waren wieder erfolgreich. Die 6. Luftgewehrmeisterschaft der KSK gewann Max Schmid vor Andreas Tauscher und Hans Tröstl. Beim Hallenfußballturnier der Reservisten in Waldkraiburg belegte Rechtmehring den 2. Platz. Nach vielen Anläufen konnte die KSK-Mannschaft diesmal endlich den Wanderpokal beim Asphaltstockturnier gewinnen.
Schatzmeister Fritz Köbinger präsentierte einen sehr positiven Kassenbericht und bekam von Kassenprüfer Manfred Forster das Testat für eine vorbildliche Kassenführung.
Die anstehenden Neuwahlen von Vorstand, Hauptausschuss und Kassenprüfern konnten zügig abgewickelt werden, da sich die alte Mannschaft wieder zur Verfügung gestellt hat und einstimmig wiedergewählt wurde. Erster Vorstand bleibt Josef Birkmaier, zweiter Vorstand Hans Tröstl, Schatzmeister Fritz Köbinger und Schriftführer Franz Merkle. Ebenso bestätigt wurden die Kassenprüfer Manfred Forster und Hans Huber.
Abschließend folgte die Ehrung langjähriger Mitglieder. Die Ehrennadel mit Urkunde für 40 Jahre erhielten, Martin Bachmaier, Anselm Friesinger, Hans Huber, Fritz Köbinger, Peter Kufner und Sebastian Raab. Für 30 Jahre wurde Sebastian Linner ausgezeichnet.



Ferienprogramm mit der RSA-Bank

Rechtmehring - Bereits zum zweiten Mal hat die Raiffeisenbank RSA in den Herbstferien einen Jugendausflug organisiert. Am 4. November wurde mit 118 Kindern ein Kinobesuch organisiert.
Das Ziel an diesem schönen Herbstnachmittag war das Kino Cinewood in Waldkraiburg. Mit jeder Menge Popcorn wurde der Film „Konferenz der Tiere“ angeschaut. Die Tiere in der afrikanischen Savanne wundern sich: Wo bleibt das Wasser? Längst hätte es durch eine Schlucht aus den Bergen kommen müssen.
Die Teilnehmer konnten sich zusammen mit den Filmhelden, nämlich dem tapferen Erdmännchen Billy, dem Löwen Sokrates und dem gallischen Hahn Charles auf die spannende und lustige Suche nach dem Wasser machen. Für die Teilnehmer war der Kinoausflug eine gelungene Abwechslung in den Ferien.

Magdalena Turzin

Gut Forsting
PRIVAT-BRAUEREI GUT FORSTING E.G.

Seb. Heinrich
Meisterbetrieb
83544 Albaching
Kaltenecker Straße 7a
Mobil 0175 - 449 40 69
Telefon 080 76 - 81 85
Telefax 080 76 - 73 80
• Zäune
• Tore • funkgesteuert
• Stahlbau
• Markisen
• Dachrinnen
• Blecharbeiten von A-Z
Schlosserei
Spenglerei
• Edelstahlverarbeitung
• Treppen • Geländer
• Wintergarten
• Balkonanlagen
• Sonderkonstruktionen
• Vordächer • Carport

Zweite Mannschaft auf Platz Eins

Vorrunde bei den Damen abgeschlossen - Verdient in die Winterpause

Rechtmehring / Oberndorf - Zwölf Spielwochenenden liegen hinter den Rechtmehringer Damen und das erfreuliche ist, dass die II. Mannschaft in der Kreisklasse mit 30 Punkten Herbstmeister ist.

In der Vorrunde musste man zwei Niederlagen in Erlbach und Neumarkt/St.V hinnehmen, konnte aber gegen Polling zweimal (Rückrunde), Niederbergkirchen, Tüssling, Waldhausen II, Peterskirchen, Kirchweidach, Babensham, Mettenheim und Pleiskirchen einen Dreier einfahren. Die sieben Punkte Vorsprung lassen sich hoffentlich in der Rückrunde gut ausbauen und von mehr träumen, naja wer weiß das schon?

Am 20. November galt es daheim in Oberndorf im ersten Rückrundenspiel gegen Polling/Mühldorf zu bestehen. Die Begegnung in Polling ging nur knapp mit 1:2 für unsere Damen aus. Bei frostigen Temperaturen fanden sich jede Menge Zuschauer vorm Sportheim und an der Seitenauslinie ein. Die Mehrzahl konnten die Pollinger/innen aufweisen, die per Fanclubbus mit etwa 50 Fans anreisten. Doch die spielerische Überlegenheit war auf der Heimseite und so konnte in der 6. Minute Eva Hofbauer gleich die Führung mit einem sehr schönen Treffer für Rechtmehring/Oberndorf erzielen. In der weiteren Spielphase kam es selten zu Torszenen, beide Teams konnten sich im Mittelfeld nicht entscheidend durchsetzen. In der 34. Minute hatten die Gäste eine Ecke, die sie erfolgreich per Nachschuss zum 1:1 verwandelten. Nur eine Minute darauf setzte Lisa Heimann nachdem sie im 16er frei zum Schuss kam den Ball am rechten Torpfosten vorbei. Kurz vor der Pause wurde der SG noch ein Freistoß zugesprochen, den Eva Hofbauer ausführte und Susanne Voglsamer nach einem Tumult im Strafraum noch im Tor zum 2:1 unterbringen konnte. In der zweiten Halbzeit hatten dann die Gäste in der 60. Minute eine Torchance, mit einem Distanzschuss aus etwa 25 Metern, der das rechte obere Toreck verfehlte. 65 Minuten waren gespielt und Rita Sanftl verpasste nach der Flanke von Maria Lindner nur knapp. In der nächsten Offensivaktion zog Maria Lindner aus 20 Metern von der linken Seite ab und platzierte den Ball zur 3:1 Führung.

Elfer zweimal ausgeführt

In der 75. Spielminute wurde Claudia Voglsammer im Sechzehnmeterraum dann zu Fall gebracht und der Schiedsrichter zeigte auf den Elfmeterpunkt. Den Strafstoß musste Eva Sattler zweimal ausführen, bis die Führung und der Endstand von 4:1 sicher waren. Auch durch die Ausschreitungen auf Seiten der Pollinger Fans und die darauf folgenden Spielunterbrechungen, war die Freude über die drei Punkte und die Herbstmeister nicht zu trüben. Dieser Erfolg wurde auch im GO ausgiebig gefeiert.



Herbstmeister: Die Rechtmehringer Fußballdamen haben nur 10 Gegentreffer. Auf dem Bild in weiß von links: Spielführerin Nicole Renner, Eva Hofbauer, Tanja Menzl und Kathi Haunolder. Foto: gg

1. Mannschaft auf Platz 6

Bei der 1. Mannschaft in der Bezirksliga zeigte sich nicht so ein positiver Trend. Mit dem 6. Tabellenplatz und 12 Punkten hält sich die Zufriedenheit in Grenzen. Drei Punkte konnten in Nußdorf, Waldhausen und Neuried geholt werden und ein Unentschieden erreichte man gegen Walpertskirchen, Gmund und im Rückspiel gegen Nußdorf. Viermal ging man als Verlierer vom Platz, in Rosenheim, Waakirchen, Otting und in Chieming. Das Tabellenbild zeigt ein wenig Optimismus, denn die Punktedifferenzen sind mehr als eng, sowohl im oberen wie auch im unteren Mittelfeld. Ein Quäntchen Glück gehört da hoffentlich in der Rückrunde einfach dazu, dass die Damen z.B. in Walpertskirchen, Chieming und gegen Gmund nicht hatten.

Nach enormen Schwierigkeiten zwei Mannschaften personell gut aufzustellen, geht die SG nun in die Winterpause. Es folgen zwei trainingsfreie Wochen bevor dann der Startschuss zum freiwilligen Hallentraining fällt, das dann ab Januar zu Pflicht wird. Ab Anfang Februar, je nach Wetterlage die Einheiten wieder in der Natur auf Laufwegen und grünem Rasen aufgenommen. Bis dahin besteht die große Hoffnung, dass die Spielerinnen wieder gesundet, private und berufliche Situationen nicht mehr so zeitintensiv sind und mehr Freiräume für den Fußball bleiben. Dies wären super Voraussetzungen um den Aufstieg der II. Mannschaft im Auge zu behalten und die I. Mannschaft im oberen Drittel der Tabelle zu etablieren.

Bernadette Albrecht

Gartengestaltung
Christoph
ACHATZ
Bergstraße 3
83562 Rechtmehring/Freimehring
Telefon 08076 / 8892-34
Fax 08076 / 8892-35
Mobil 0177 - 6682992
Pflaster- und Granitarbeiten, Natursteinmauern, Rasenbau, Pflanz- und Pflegearbeiten, Teich- und Zaunbau

• Versicherung • Versicherung
• Finanzierung • Finanzierung
• Altersvorsorge • Altersvorsorge
Allianz
Fritz Bachmeier
Generalagentur der Allianz Versicherungs-AG
Wir wünschen allen Kunden ein frohes Weihnachtsfest
und ein gutes und erfolgreiches neues Jahr

Der siebte Streich von Josef Bachmaier

Klarer Sieg bei Vereinsmeisterschaft der Reservisten mit 186 Ringen

Maitenbeth - Die Vereinsmeisterschaft der „Reservistenarbeitsgemeinschaft Maitenbeth – Schießsport“ wurde auch dieses Jahr wieder im Schützenheim Adler/Kirchseeon durchgeführt. Geschossen wurde von 11 Teilnehmern mit dem Gewehr auf 100m und mit der Pistole auf 25m Entfernung, jeweils 10 Schuss auf die 10er Scheibe.
Bei der Einzeldisziplin Gewehr führte Manfred Höffgen mit 95 vor Josef Bachmaier mit 92 und Johann Erber mit 89 Ringen. Mit der Pistole errang Josef Bachmaier 94 Ringe, gefolgt von Josef Baumgartner, 83 Ringe und Hans Leitmannstetter mit 80 Ringe.
Die Ringsumme der Einzeldisziplinen ergibt jeweils die Plazierung der Teilnehmer, die bei der Siegerehrung im Stammlokal Boschner vom Vorstand Josef Baumgartner geehrt wurden. Den Siegerpokal überreichte er Josef Bachmaier, der 186 Ringe erreichte und nun schon zum 7. Mal als Vereinsmeister gekürt wurde.
Den zweiten Platz belegte Josef Baumgartner mit 170 Ringen, Dritter wurde Manfred Höffgen mit 165 Ringen vor Johann Erber, auch er hatte 165 Ringe, schoss aber weniger 10er. Die weiteren Ergebnisse sind in der Tabelle unten aufgeführt.
Die Vorstandschaft bedankt sich bei den zahlreichen Sponsoren und Unterstützern und wünscht Ihnen und allen Freunden der RAG Maitenbeth ein glückliches und erfolgreiches Jahr 2011. **Günther Müller**



Die neuen Vereinsmeister (v.l.): Josef Baumgartner, Josef Bachmaier und Manfred Höffgen. Foto: Müller

Ergebnisse Meisterschaft 2010			Ringe Gewehr	Ringe Pistole	Ringe Gesamt
1	Josef	Bachmaier	92	94	186
2	Josef	Baumgartner	87	83	170
3	Manfred	Höffgen	95	70	165
4	Johann	Erber	89	76	165
5	Josef	Gaigl	82	77	159
6	Rudi	Baumgartner	83	65	148
7	Gerhard	Grundei	71	75	146
8	Josef	Grasser	84	55	139
9	Hans	Leitmannstetter	47	80	127
10	Georg	Fischberger	59	55	114
11	Günther	Müller	76	28	104

AMBUKA
Ambulante Kranken - u. Altenpflege
Betreutes Wohnen



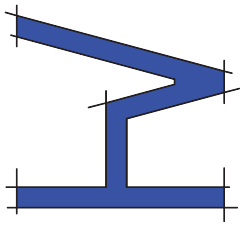
Wir bieten fachkundige Pflege von Kranken und Alten Menschen mit folgenden Leistungen

- *Pflegeleistungsberatung*
- *Grundpflege*
- *Behandlungspflege*
- *Verleih u. Vermittlung von Pflegehilfsmitteln*
- *Betreutes Wohnen*

Reiter Str. 24 83527 HAAG/ OBB.
EHLING ANTON

TEL. (08072) 374 915 FAX (08072) 374 915
www.ambuka.de E - Mail : ambuka@iiv.de

HEINDL-INGENIEURE



Ingenieursdienstleistungen
sauber, zügig und praxisnah

Hackl thaler Straße 5
83527 Kirchdorf
tel o8o72 958494-o
fax o8o72 958494-5
mobil o175 2447oo8
w@heindl-ingenieure.de

- Bauleitung
- Baustatik - Tragwerksplanung
- Photovoltaik
- Bestandsprüfungen
- energetische Nachweise
- Gebäudetechnik / Heizwerke



REIFEN WEIGL
Zaißing 2 ~ 85643 Steinhöring
Tel. 08094 / 210 Fax. 180978
www.Reifen-Weigl.de

Continental VREDESTEIN PNEUMANT DUNLOP

- Montage:PKW,LKW,Landmaschinen
- Räderwäsche und Einlagerung
- Autoteile, Zubehör
- Autoglasservice
- Verkauf ATV,Quad,Motorgeräte





FULDA GOODYEAR UNIROYAL BRIDGESTONE



Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr

Ein Aushängeschild für den FC Maitenbeth

Vorstandschaft der Fitnessabteilung bestätigt - Gerti Giesen neue Schriftführerin

Maitenbeth (für) - Bei der gut besuchten Hauptversammlung der Abteilung Fitness des FC Maitenbeth gab es diesmal neben einer Bilanz zu allen Bereichen der Arbeit auch Neuwahlen und Ehrungen.
In ihren Begrüßungsworten ging Abteilungsleiterin Brigitte Heidinger auf ein besonderes Ziel der Abteilung ein, nämlich für Kinder möglichst viele Möglichkeiten einer Betätigung anzubieten.
Schon die Kleinsten krabbeln in den Eltern-Kind-Gruppen durch abenteuerliche Bewegungslandschaften, sehr beliebt ist das Kinderturnen, aufgeteilt in die verschiedensten Altersgruppen und der Tanz für Kinder, die „Golden childs“ gibt es nun seit bereits fünf Jahren, sie dürfen im Lauf der Versammlung ihr neues Outfit präsentieren. Man sei auch dabei, für die Jugend ab 12 eine Volleyball- und eine Badmintongruppe auf die Beine zu stellen.

Talentbühne neu eingeführt

Auch sei der Kinderfasching immer ein besonderes Highlight, beim Flohmarkt wurde eine Talentbühne eingeführt und bei den Dorffesten übernimmt die Fitness die Kinderbetreuung mit großem Kreativprogramm.
Die vielen Aktivitäten seien aber nicht möglich ohne die engagierte und harmonische Zusamenarbeit mit aller Beteiligten, ihr Dank galt auch dem Hauptvorstand, der jederzeit hinter der Abteilung stehe und der Gemeinde für die großzügige Bereitstellung der Einrichtungen und den Spendern, die in letzter Zeit ganz besonders die Tanzgruppe unterstützt hatten.
Hauptvorstand Adam Djermester sprach der Abteilung großes Lob aus, sie arbeite überaus selbständig, bringe sich überall selbstverständlich mit ein und sei ein Aushängeschild für den FC Maitenbeth.

Ehrung für 40 Jahre Mitgliedschaft

Für ihre 40-jährige Treue zum Verein wurden sechs Mitglieder geehrt, Rita Selmeier, Gabi Bräustetter, Maria Waltl, Hildegard Köpernik, Gertraud Mayerhofer und Lieselotte Proprawa.
Vor der Durchführung der Neuwahl fasste Frau Heidinger nochmals zusammen, was während der abgelaufenen ,“Amtsperiode“ so alles auf die Beine gestellt wurde. Heuer stehe als nächstes wieder der Christkindlmarkt auf dem Programm, der am 11. Dezember stattfindet. Je nach Schneelage wird in diesem Winter auch wieder die Loipe gespurt und ein auswärtiger Skitag organisiert werden.
Die Neuwahlen ergaben keine großen Veränderungen, Schriftführerin Erika Borst trat nicht mehr zur Wahl an, sie wolle sich eine Auszeit nehmen. Sie bekam von ihren „Vorstandskollegen“ zum Amüsement aller ein umfangreiches Arbeitszeugnis ausgestellt.
Abteilungsleiterin ist wieder Brigitte Heidinger, Stellvertreterin Renate Herbst, Kassierin Angela Nievoll, neue Schriftführerin Gerti Giesen, Beisitzer sind Andrea Wimmer, Krimhilde Follath und Fritz Hotze.
Großen Beifall erhielten die Golden Childs für die Tanzeinlagen unter den Fittichen von Elena Hotze und Sieglinde Ober in ihren neuen, von Andrea Wagenknecht entworfenen und von Müttern geschneiderten, Kostümen.
Viel Spaß hatten die Versammlungsteilnehmer an einem lustigen „Dingsda“, bei dem es die verschiedensten Begriffe zum Dorfleben, Sport und der großen Welt zu erraten gab.



Die neue Vorstandschaft mit Hauptvorstand Adam Djermester: Brigitte Heidinger, Gabi Bräustetter, Rita Selmeier, Hildegard Köpernik und Gertraud Mayerhofer.

Maitenbether Kalender

Maitenbeth (fk) - Einen Aquarell-Kalender für das Jahr 2011 mit dem Titel „Vom Glück, in Maitenbeth zu leben“ hat die Malerin Andrea Ernst herausgegeben.
Der A4-Kalender ist zum Preis von 12 Euro zu erwerben bei Andrea Ernst (Tel. 08076-1641) oder auf dem Maitenbether Christkindlmarkt am 11. Dezember von 16:30 bis 20 Uhr.

Meisterbetrieb
OSTERMAIER
bad • heizung • solar
Planung · Ausführung · Kundendienst
• Öl- u. Gas-Heizungsanlagen
• Heizungsmodernisierung
• Solarheiztechnik
• Wärmepumpen
• Holzheizkessel
• Hackschnitzelanlagen
• Flüssiggassysteme
• Sanitäre Anlagen
• Badmodernisierung
• Enthärtungsanlagen
• Whirl-Pools
• Schwimmbadtechnik
• Wasserinstallation
Klaus Ostermaier · Aigner Str. 1 · 83544 Albaching / Berg
Telefon 0 80 76 / 16 79 · Telefax 0 80 76 / 84 20



Benno Moser
Bagger-Arbeiten und LKW 7,5 t
Ödenau 1
83544 Albaching
Telefon 080 76 / 10 75
Mobil 0160 185 90 04

KATZBACHs HELDEN
BAU- UND MÖBELSCHREINEREI
DIPL. ING. (FH)
BERNHARD SEIDINGER
Werkstatt: Unterkatzbach 3
83561 Ramerberg
★
Fernsprecher: 08039 - 46 10
0171 - 62 82 027
Fernschreiber: 08039 - 90 82 22
★
e-post: Herz_aus_Holz@yahoo.de

Christkindlmarkt am Kirchplatz

Veranstaltung in Maitenbeth am 11. Dezember ab 16.30 Uhr

Maitenbeth - Am 11. Dezember findet zum dritten Mal der Maitenbether Christkindlmarkt am Kirchplatz statt. Beginn ist um 16.30 Uhr nach der Kinderandacht.
Veranstalter ist die Abteilung Fitness des FC Maitenbeth. Da sich in diesem Jahr wieder viele private Anbieter und Vereine für einen Verkaufsstand angemeldet haben, verspricht das ein vielseitiges Angebot an Gebasteltem, Gestricktem, Weihnachtsschmuck, Kerzen, Malereien, Likören, Marmeladen und vieles mehr.
Auch für Unterhaltung ist gesorgt. Es gibt musikalische Darbietungen und es besucht uns der Nikolaus mit seinen Engeln, der für die Kleinsten Geschenke bereit hält. Für die Verpflegung der Besucher ist gesorgt.
Die eingenommenen Gebühren kommen in diesem Jahr der Kindertagesstätte Maitenbeth zugute. ***Brigitte Heidinger***



Fröhliche Stimmung soll es auch heuer beim Maitenbether Christkindlmarkt geben. Foto: Heidinger







BUCHTIPP



Was macht Dr. Brumm an Weihnachten?
Weihnachten feiern natürlich! Mit seinen Freunden Pottwal und Dachs hat er sich schon auf den Weg gemacht, um den allerschönsten Weihnachtsbaum im Wald zu suchen. Doch auch Bauer Hackenpiep will Weihnachten feiern - und schnappt ihnen den Baum vor der Nase weg. Schöne Bescherung! Aber so schnell geben Dr. Brumm und seine Freunde nicht auf.

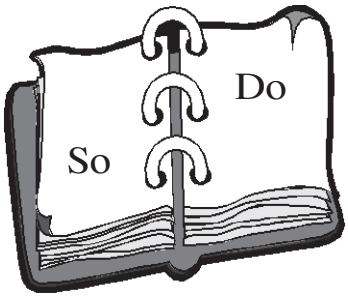


Nicht viel Zeit, aber Lust auf Plätzchen? Mit den Blitzplätzchen-Rezepten von Dr. Oetker ist das gar kein Problem mehr: Füllen Sie Ihre Keksdosen mit klassischen Nussecken oder Spritzgebäck, mit edlen Chardonnay-Kringeln oder Kirschkeksen mit Rosenblütenwasser: Und wer es lieber exotisch-fruchtig mag, hat Makronen mit Cranberries oder Schoko-Ingwer-Ecken schnell im Ofen.



In einem Schiffswrack findet der junge Tenan einen seltsam leuchtenden Kristall. Der Student der kleien Magie ahnt nicht, welche Macht diesem Siegel der Finsternis innewohnt: Mit seiner Hilfe wollen die Schattenwesen das Menschenreich erobern. Der Todesfürst schickt mordgierige Krieger aus, um den Stein in seinen Besitz zu bringen. Auch der Herrscher der Schatten heftet sich an Tenans Spur. Eine atemlose Jagd durch das Inselreich Algrad beginnt.

Pfarrbücherei Albaching



Öffnungszeiten:

derzeit wegen Umbau nur **donnerstags 16 bis 17.30 Uhr** (außer in der Ferienzeit)

Achtung: Bücherei im Moment im Erdgeschoss der Schule!



kfd Spendet für Pfarrbücherei

Albaching - Die Pfarrbücherei Albaching möchte sich recht herzlich beim Pfarrgemeinderat und der Kath. Frauengemeinschaft Albaching für ihre großzügigen Spenden bedanken. Hiervon wird ein Teil zum Kauf von neuen Büchern verwendet sowie für die Anschaffung von Regalen in den neuen Räumen der Bücherei.

Text/Foto: Roswitha Wimmer/fm

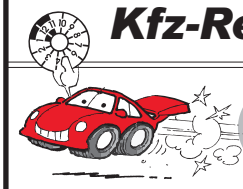
KFZ-Mechanikermeister
KFZ-Elektrikermeister
Bosch-Systemtechniker



Manfred Rugge

Wir wünschen allen Kunden
frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr

Kfz-Reparaturen aller Art



VERTRAGSPARTNER GTÜ Gesellschaft für Technische Überwachung mbH

Hauptuntersuchungen: jeden Mittwoch, 17 Uhr

Nasenbachstr. 10 • 83562 Freimehring • Tel: 080 76 / 8662

SCHMID-LANDTECHNIK GmbH

Metallbau
Forst- und Gartentechnik
Melktechnik

Hauptstraße 11
83562 Rechtmehring

Telefon
(0 80 76) 91 88 - 0

Telefax
(0 80 76) 91 88 - 20

E-Mail: info@schmid-landtechnik.de
Internet: www.schmid-landtechnik.de

Behörden / Öffentl. Einrichtungen

Albaching

Gemeindekanzlei:
Di: 13:30 - 16:30 Uhr
Do: 14:00 - 18:00 Uhr

Bürgermeistersprechstunde:
Di: 13:30 - 14:30 Uhr
Do: 16:00 - 18:00 Uhr

Pfarrbücherei:
Do: 16:00 - 17:30 Uhr

Wertstoffhof Alb. (WZ):
Do: 16:00 - 18:00 Uhr
Sa: 10:00 - 12:00 Uhr

Pfarrbüro Albaching:
Di, Do: 8:30 - 12:30 Uhr
Do: 17:00 - 19:00 Uhr

Sprechzeit Diakon Lindner:
Fr: 17:00 - 19:00 Uhr

Arzt Dr. med. Irene Rauen:
Di, Fr: 8:30 - 11:30 Uhr
Do: 16:00 - 19:00 Uhr

Arzt Dr. med. Peter Rauen:
Mo: 8:30 - 11:30 Uhr
16:00 - 19:00 Uhr
Di: 16:00 - 18:00 Uhr
Mi: 9:00 - 11:30 Uhr
Do: 8:30 - 11:30 Uhr
Fr: 15:00 - 17:00 Uhr

Tierarzt Dr. Christoph:
Bei Abwesenheit erfolgt Rufweiterleitung an Kollegen.

VG Pfaffing:
Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
Mo: 14:00 - 18:00 Uhr

Gottesdienste St. Nikolaus:
Do: 19:15 Uhr
So: 8:30 Uhr
- jed.1.So./Monat **nur** 10 Uhr
- jed.3.So./Monat **zusätzl.** 10 Uhr

Rechtmehring

Gemeindekanzlei:
Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
Do: 13:00 - 18:00 Uhr

Gemeindebücherei:
Sa: 15:00 - 16:00 Uhr
So: 10:00 - 11:00 Uhr

Wertstoffhof:
Mi: 15:00 - 17:00 Uhr
Sa: 9:00 - 11:00 Uhr

Pfarrbüro:
Di: 14:00 - 18:00 Uhr
Do: 8:00 - 12:00 Uhr
Fr: 8:00 - 12:00 Uhr

Maitenbeth

Gemeindekanzlei:
Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
Do: 13:00 - 18:00 Uhr

Bürgermeistersprechstunde:
Fr: 18:00 - 20:00 Uhr

Wertstoffhof:
(nur Grüngut)
Mi: 17:00 - 19:00 Uhr
Sa: 10:00 - 12:00 Uhr

Postamt:
(bei Daumoser, EDEKA)
Mo-Sa: 8:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 17:30 Uhr
(Mi.+Sa. nachmittag geschl.)

Pfarrbüro:
Mi: 17:00 - 19:00 Uhr

Geschäfte und Firmen

Bachmeier, Allianz:
Mo-Fr: 9:00 - 12:00 Uhr

Bäckerei Sewald:
Do, Fr: 6:00 - 18:00 Uhr
Sa: 6:00 - 12:00 Uhr
So: 7:30 - 12:00 Uhr

Brich Franz, Elektro:
Verkauf und Kundenservice,
nur telefonisch: 08076/342

Daumoser, Albaching:
Bäckerei:
Mo-Fr: 6:30 - 18:00 Uhr
Sa: 6:30 - 12:30 Uhr
EDEKA / Lotto-Annahmestelle:
Mo-Fr: 7:30 - 18:00 Uhr
Sa: 7:30 - 12:30 Uhr

Bäckerei, Maitenbeth:
Mo-Sa: 7:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr
Mi, Sa: nachmittag geschl.

EDEKA Raab, Rechtmehring:
Mo, Di, Do, Fr:
6:30 - 18:30 Uhr
Mi: 6:30 - 18:00 Uhr
Sa: 6:30 - 13:30 Uhr

Edenharder, Blumen:
Di, Do, Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr
Mi: 8:00 - 12:00 Uhr
Sa: 7:00 - 13:00 Uhr

Friseur Hesse, Pfaffing:
Di, Fr: 9:00 - 18:00 Uhr
Mi: 9:00 - 20:00 Uhr
Sa: 8:30 - 12:00 Uhr

Friesinger, Geflügel / Honig:
Mo-Fr: 8:00 - 18:00 Uhr
Sa: 8:00 - 14:00 Uhr

Gasthof Forsting:
täglich: 7:00 - 1:00 Uhr
Mittwoch Ruhetag

Gasthaus Flecklhäusl:
täglich: 10:00 - 24:00 Uhr

Gasthaus Nitzl, Aign:
täglich: 12:00 - 24:00 Uhr

Gasthaus Kalteneck:
Mo-Fr: 11:00 - 1:00 Uhr
Mi: Ruhetag
Sa, So: 10:00 - 1:00 Uhr

Kieswimmer & Janker:
Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
13:30 - 18:00 Uhr
Sa: 9:00 - 13:00 Uhr

Metzgerei Sewald:
Di: 6:30 - 12:30 Uhr
Do, Fr: 6:30 - 12:30 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr
Sa: 6:00 - 12:00 Uhr

MNC-Tec GmbH:
Mo-Do: 8:30 - 13:00 Uhr
14:30 - 17:00 Uhr
Fr: 8:30 - 12:00 Uhr

Oettl, Kfz-Werkstätte:
Mo-Fr: 7:30 - 12:00 Uhr
13:00 - 17:00 Uhr

Pizzeria Roma (Kreuzwirt):
Mi-So: 11:00 - 14:00 Uhr
17:00 - 23:00 Uhr
Montag & Dienstag Ruhetag

RSA-Bank, Albaching:
Mo, Di, Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 16:30 Uhr
Mi: 8:00 - 12:00 Uhr
Do: 8:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 17:00 Uhr

RSA-Bank, Rechtmehring:
wie Albaching, zusätzlich:
Do: 14:00 - 19:00 Uhr

Sparkasse Albaching:
Mo, Di, Fr: 8:30 - 12:30 Uhr
14:00 - 16:30 Uhr
Do: 8:30 - 12:30 Uhr
14:00 - 17:30 Uhr

Weilnhammer Freimehring:
Do: 18:30 - 21:15 Uhr

professionelle
Ton-, Licht- & Videotechnik
SAS Veranstaltungstechnik
Disco - Bandsupport - DJ Service
Eventorganisation - uvm.
Telefon: +49 (0) 8076 888616
www.SAS-Veranstaltungstechnik.de


Franz Bauer
Baggerbetrieb
Franz Bauer, Brandstätt 3a, 83533 Edling
Tel: 08076 - 91 87 555
Fax: 88 66 34 Minibagger@gmx.de
Sickerschächte, Zisternen, Kanalanschlüsse,
Leitungen, Swimming-Pools, Baumstümpfe...
Was IHNEN einfällt, graben WIR aus !!!

KREUZWIRT
Ristorante Pizzeria
ROMA

Frohe Weihnachten und ein gutes
neues Jahr wünschen wir
den Einwohnern von
Albaching und Umgebung,
Insbesondere unseren treuen Gästen
Wir haben für Sie an den
Weihnachtsfeiertagen
und an Sylvester geöffnet.
Um Reservierung wird gebeten.
Familie Di Lena
Inh. Patrick Di Lena
Kreuzstr 3 - 83544 Albaching
Telefon: 0 80 76 - 88 919 37

Wissenswertes

Plätzchen oder Kekse?

Die Adventszeit eignet sich hervorragend zum Backen: Zimtsterne, Vanillekipferl, Kokosmakronen! Herrlich! Alles ganz vorzügliche Plätzchen, äh oder vielleicht Kekse. Tja, was denn nun? Plätzchen? Kekse? Gibt es da einen Unterschied?
Tatsächlich gibt es einen! Plätzchen und Kekse haben nämlich eine ganz unterschiedliche Herkunft:
Plätzchen:
Früher aßen die feinen Herrschaften zu ihrem Kaffee und Tee gerne kleine Gebäckstücke. Diese waren nicht unbedingt nahrhaft wohl aber sehr zuckerhaltig. Vor allem zu Weihnachten wurden sie hergestellt und mit Konfitüre, Schokolade, Marzipan oder Nüssen verfeinert. Diese Gebäckstücke nannte man Plätzchen. Das Wort geht auf das Lateinische Wort „Plazenta“ zurück. Das bedeutet Kuchen. Bis heute wird süßes Hefebrot noch kurz „Platz“ genannt. Und diese köstlichen kleinen gebackenen Süßigkeiten erhielten den Namen kleiner Platz: Plätzchen.
Keks:
Der Keks ist auf andere Weise zu uns gekommen. Nämlich auf britischen Schiffen: Wenn englische Reisende früher lange auf Schiffen unterwegs waren, gab es eine bestimmte Art Schiffszwieback. Dieses Gebäck war sehr nahrhaft und lange haltbar. Es war unter der Bezeichnung „English cake“ bekannt. Im 19. Jahrhundert stellte dann ein deutscher Kaufmann nach englischem Vorbild selber solche „English cakes“ her. Und aus cakes wurde Keks.

(cr)



Was war ...

...los am Nasenbach?

Dezember 2005:

- 500. Mitglied: Zahlreiche Ehrungen wurden auf der Weihnachtsfeier des Sportvereins vollzogen. Für 30- bzw. 35jährige Mitgliedschaft gab es Urkunden und eine Flasche Wein, mit Karsten Halik erreichte der Verein erstmals in seiner Geschichte 500 Mitglieder.

- Das Dach ist dicht: Die Bauarbeiten für das neue Mehrzweckgebäude am Sportplatz schreiten zügig voran. Im Dezember wurden Dachkonstruktion und Dachdeckung erstellt.

- Dritter Sieg: Zum dritten Mal in Folge gewinnt Josef Bachmaier den Vereinsmeistertitel der Reservisten aus Maitenbeth. Der bisherige Wanderpokal bleibt nun dauerhaft in seinem Besitz.

Dezember 2000:

- Widerstand: Die Firma MobilCom möchte eine Sendeantenne in Albaching aufstellen um das Mobilfunknetz in der Umgebung stabil auszubauen. Viele Grundstückseigentümer lehnen entschieden ab, allen voran Josef Ettmüller.

- Dritte Gruppe: Die Erweiterung des Kindergartens um eine Gruppe wurde baulich abgeschlossen. Die Kostenschätzung betrug 153.000 Mark, tatsächlich wurden 170.000 Mark verbaut.

- Rauschender Abschied: Die rund 110 Mitwirkenden und zahlreiche weitere Gäste feierten in Kalteneck den Abschluss des Musicals „Jonas“. Alle zehn Vorstellungen waren ausverkauft, insgesamt sahen das Stück über 2500 Besucher.

Dezember 1990:

- Innenausbau geht zügig voran: Viele Mitglieder und Freunde der Feuerwehr erstellen derzeit große Teile des Innenausbaus am neuen Feuerwehrhaus in Eigenleistung.

- Traumkirche: Am 3. Dezember veranstaltet die KLJB einen Gottesdienst zum Thema „Traumkirche“. Die Anregungen der Besucher wurden auf zwölf Seiten zusammengefasst und an mehrere kirchliche Stellen verschickt. Zu den Hauptforderungen gehörten die Gleichstellung von Mann und Frau sowie die Freistellung des Zölibats.

Nb-Flohmarkt

Der kostenlose Service für unsere Leser!
Schicken Sie ihre Anzeige an:
nb-verein@albaching.de

Verkaufe

Sehr schöne, weiße Lammfelle zu verkaufen. Die Felle sind alle maschinenwaschbar gegerbt und ca. 100 - 120 cm lang.
bei Wagenstetter U.
Tel:. 08076-8286

Gebrauchte Umzugskartons zu verkaufen. Stk. -,50 €
Tel. 08076-339

Verschenke

Teppich - gut erhalten mit rotem Persermuster, 3 x 2 Meter
und
Massive Truheneckbank 2,40 x 2,40 Meter zu verschenken.
Tel. 08076-1881

Kettler Ergometer leicht reparaturbedürftig
Tel: 0162-9059323

4 Alufelgen der Marke ProLine Radgröße 6,0 x 14“
Tel.: 08076-8945



Job-Börse

Engagierte Buchhalterin sucht neue Aufgabe im kaufm. Bereich in Teilzeit.
Tel. 0160-95672099

Babysitter-Stelle von 14jähriger Schülerin gesucht
Tel. 08076-7105

LIGHT & STAGE
Lichtdesign & Bühnentechnik
Beratung, Planung und Ausführung von kleineren Veranstaltungen
Lichtanlagentechnik, Reparatur, Bühnenpyrotechnik
Alu- und Edelstahlschweißen
Robert Köbinger - Mühltal 5 - 83564 Soyen
Tel : 0172 / 8131183
eMail : robert.koebinger@t-online.de

Ludwig Krieger Landhandel
Oberdieberg 14
83544 Albaching
Telefon 08076-887196
Fax 08076-888597
Mobil 0173-9742185
Öffnungszeiten:
Mo. - Mi. u. Fr.
von 9.00 - 12.00 Uhr
Samstag
von 10.00 - 14.00 Uhr

Futter- u. Reinigungsmittel
Bedarfsartikel für die Landwirtschaft
Bestellannahme für effektive Mikroorganismen
Vollmers Hunde- u. Katzenmenü
Feinkost Burkhardt
Alb Gold Nudeln
Weine direkt vom Winzer uvm.
-Wir achten auf gentechnikfreie Produkte!-

Pius Redenböck: Schluchtenflitzen mit dem LKW

Der Steckbrief:

Name:	Pius Leonhard Redenböck
Spitzname:	Koppser (Hausname meines Elternhauses)
Wohnort:	Dorfstraße 13 in Oibich
Geburtsort, Alter:	Fahrnbach/Isen, werde immer älter
Familienstand:	verheiratet seit 16 Jahren mit Gabi und drei Mädels
Beruf:	Schreiner, jetzt Kraftfahrer
Charakter:	ehrlich und ois z´guad

Persönliches:

Lieblingsspeise:	alles außer Fischgerichte
Lieblingsgetränk:	Kaffee, Wasser und Tee nur bei bei Krankheit
Lieblingsbiersorte:	Unertl Weißbier
Lieblingswirtschaft:	Kalteneck, Kreuzwirt und der Wirt´z Pemmering
Lieblingslied/-sänger:	„I walk the line“ von Johnny Cash
Hobbys:	Motorradfahren, Skifahren und Bergwandern
Lieblingsfilm/-serie:	„Schluchtenflitzer“ (80er Jahre)
Lieblingssport:	sämtliche Motorsportarten
Lieblingsgruppierung:	Gebirgstrachtenverein D‘Autaler Hohenlinden



Pius, wie er leibt und lebt - gemütlich bei einer seiner Lieblingsbeschäftigungen. **Foto: privat**

Das Gespräch:

Was wärst Du gerne geworden?
Wenn ich nicht die Zusage für eine Lehre als Schreiner bekommen hätte, wäre ich Automechaniker geworden. Während meiner Wehrpflichtzeit habe ich den LKW-Führerschein erworben und fahre seit 21 Jahren nun Lastwagen.

Was wünscht Du dir für deinen Heimatort am meisten?
Damit der Dorfcharakter erhalten bleibt, sollten nicht zu viele „Stoderer“ auf das Land ziehen. Die Kühe stinken, der Hahn kräht zu früh und die Kirchenglocken sind zu laut – auf solche Mitbürger können wir verzichten. Ich wünsche mir, dass die Zugezogenen sich am Dorfleben und in den Vereinen beteiligen.

Was würdest Du auf eine einsame Insel mitnehmen?
Ich würde gar nicht auf eine einsame Insel fahren, weil ich keinen Sandstrand mag, außerdem langweilt mich das faule Rumliegen zu Tode.

Was würdest Du machen, wenn Du ein Jahr Urlaub hättest?
Einmal um die Welt reisen, Motorrad fahren und meinen Schulfreund in den USA besuchen.

Was magst Du überhaupt nicht?
Wenn man Leute, denen es gesundheitlich oder psychisch nicht gut geht, noch einen „Drauf“ gibt. Des weiteren mag ich nicht, wenn Gerüchte verbreitet werden und Unehrlichkeit. Nicht zu vergessen, wenn meine Kinder und Gabi mir nicht folgen!

Wobei oder wodurch kommst Du ins Schwärmen:
Wenn meine Frau einen „guaden“ Schweinsbraten mit Semmelknödel für mich auftischt, da schmelze ich dahin. Der sonntägliche Frühschoppen bzw. Dämmerschoppen bei einem Wirtshaus meiner Wahl, die sind mir heilig.

In welcher Zeit, würdest Du gerne leben:
Die 80er und 90er Jahre waren für mich total unbekümmert und sehr erlebnisreich. Da wäre ich gerne Mitglied der Schluchtenflitzer-Mopedgang gewesen, denn mit dieser Lebensweise konnten wir uns gut identifizieren.

Hast Du einen Witz parat:
Kommt der Perzlmeier in die Apotheke und deutet mit fünf Finger ohne etwas zu sagen. Worauf der Apotheker fragt: „Brauchst du a Handcreme?“ darauf der Perzlmeier: „Na zu meinen Nachbarn kimmt a Bus mit lauter Tschechenweiber! Gib mia fünf Kondome, i glab do geht heid no wos!“ Am nächsten Tag kommt der Perzlmeier wieder in die Apotheke und deutet diesmal mit zehn Fingern. Auf die Frage des Apothekers, ob er heute zehn Kondome benötigt; meint Perzlmeier: „Na, heid brauch i a Handcreme, der Bus mit de Weiber is ned kemma!“

Wie sieht Deine Traumfrau aus:
Ich habe vier Stück davon zu Hause, mit denen ich alle Hände voll zu tun habe.

Welche Erlebnisse und Erfahrungen haben Dich am stärksten geprägt:
Positiv war für mich die freie und unbekümmerte Kindheit. Des weiteren die Bundeswehrzeit bei der Luftwaffe vor über 20 Jahren, denn die Kameradschaft und den Zusammenhalt findet man selten. Deshalb trifft sich der harte Kern von fünf Kameraden einmal jährlich zu einer gemütlichen Runde. Natürlich auch der Hausbau (1992-94), die Hochzeit mit Gabi und die Geburten meiner drei Mädels: Anna, Katharina und Lena
Negative Erlebnisse waren für mich der frühe Tod meines Bruders Lorenz durch seine Krebskrankheit 2003 und der Unfalltod meines Schwagers Sigi 1995 und die Schicksalschläge in meinem Freundeskreis.

Pius, wie Du uns erzählt hast, bist du öfters beim Stammtisch in Pemmering. Wen triffst Du denn dort?
Der Stiefelclub aus Pemmering, ist eine Fußballfreizeitmannschaft, der sich dort regelmäßig trifft. Ich kann zwar nicht Fußball spielen bin aber Mitglied, weil ich die Jahresausflüge, wie z.B. den Skiausflug so toll finde und mich mit den Stammtischfreunde so gerne treffe.

Wie hast Du das Herz von der Gabi eigentlich erorbert:
Hab die Gabi seit 1985 schon öfters getroffen, z.B. beim Tanzen. Wir haben uns zwar mehrmals unterhalten, doch nie was Konkretes ausgemacht. Jeder ging nach diesen Abend immer seine eigene Wege. Eines Abends sagte ich zu Gabi: „Ich melde mich bei dir!“ Sie darauf: „Du machst ja eh nur Sprüch!“ Das hat zu mir noch keine gesagt, dass wollte ich nicht auf mir sitzen lassen und habe um ein Rendezvous gebeten. Seitdem sind wir ein Paar.

Letzte Frage: Was hälst Du vom NB-Magazin und auf die Umstellung in Farbe?
Ich finde das NB-Magazin wirklich toll, denn es ist speziell auf Albaching und den umliegenden Gemeinden, Ortschaften den Vereinen und Personen zugeschnitten, weiter so ... wenn die Farben „natürlich“ bleiben, dann kann es nur noch besser werden.

Vielen Dank für das Gespräch!

Gerty Trautbeck und Stefan Fleidl

Inserenten-verzeichnis

Ambuka	24
Aucotronic Systems	4
Autohaus Huber, Wasserburg	14
Bachmeier, Allianz	23
Bäckerei Daumoser GmbH	18
Bauer, Baggerbetrieb	28
Bauer, techn. Dienstleistungen	10
Baugeschäft Freiberger	18
Birkmaier, Elektro	12
Cafe Sewald	11
Englisch-Kurse	15
Fenster Rappolder	16
Fliesen Lipp	18
Forsting, Brauerei	22
Friesinger, Geflügel & Honig	8
Fußstetter, Zimmerei	6
Ganslmeier, Schreinerei	4
Gartengestaltung Achatz	23
Gasthaus Kalteneck	21
Gehrer, Physiotherapie	13
Geidobler Tore	5
Glück, Bäckerei	26
Göschl, Spenglerei	19
Grandl, Heizung - Sanitär	5
Hanslmeier & Meyer, Fenster	26
Hirschhuber, Optik	17
Ingenieure	24
Kfz Rugge	27
Kieswimmer&Janker, orth. Schuhtechnik	16
Köbinger, Light&Stage	29
Komorek, Fußpflege	13
Krieger Landhandel	29
Madersbacher, Kläranlagenwartung	6
Maier, Bauelemente	15
Moser, Baggerbetrieb	25
Oettl, Landmaschinen & Kfz	12
Ostermaier, Heizung/Sanitär	25
Pizzeria ROMA	28
Sanftl, Bautechnik	12
SAS, Veranstaltungstechnik	28
Schefthaler, Montage	4
Schlosserei Heinrich	22
Schmid, Landtechnik	27
Schmid, Sachverständiger	7
Seidel, Schnelldruck	13
Seidinger, Schreinerei	25
Seidinger, Wildspezialitäten	8
Sewald, Metzgerei	11
Söll, Friseur-Service	26
Sparkasse Wasserburg	9
Spötzl, Heizöl	20
Vital, Imkerei	19
Weigl, Reifen	24
Weilnhammer, Fahrschule	16
Wieser, Elektro	5
Wimmer, Getränke	19
Zimmerei Raab	7

Liebe Vereine und Veranstalter:

Bitte schicken Sie ihre aktuellen Termine bzw. Änderungen an:

nb-verein@albaching.de

Herzlichen Dank !!!

Redaktionsschluss für die Ausgabe **227** (Januar 2011):

Mi., 29. Dezember

Albaching

Dezember:

Do.	9.12.	Engelamt, kfd, Kirche, 19:15 Uhr
Fr.	10.12.	Adventfeier mit Kindern und Eltern, KiGa, Alpicha-Halle, 16 Uhr
Sa.	11.12.	Adventfeier, kfd, Kalteneck, 13:30 Uhr
Sa.	11.12.	Hockeynachtturnier, KLJB, Alpicha-Halle, 19 Uhr
Sa.	11.12.	Jahresabschlussfeier der Stockschützenabteilung, Mehrzweckhaus, 20 Uhr
Mo.	13.12.	Papier-Tonne Remondis, 6 Uhr
Di.	14.12.	Gemeinderatssitzung, Gemeinderat, FW-Haus, 19:30 Uhr
Do.	16.12.	Mülltonne, 6 Uhr
Fr.	17.12.	Königsehrung, Schützengesellschaft, Kalteneck, 20 Uhr
Fr.	17.12.	Weihnachtsfeier des RSV Albaching, Pizzeria Roma (Kreuzwirt), 18 Uhr
Sa.	18.12.	Weihnachtsfeier, Sportverein, Kalteneck, 20 Uhr
Mo.	20.12.	Redaktionssitzung für die Januarausgabe des Nb-Magazins, FW-Haus, 19 Uhr
Fr.	24.12.	„Warten aufs Christkind“, KLJB, Jugendheim/Alpicha-Halle, 13 Uhr bis 15.30 Uhr
Fr.	24.12.	Krippenfeier f. Kinder, Pfarrei, Kirche, 15:30 Uhr
So.	26.12.	Fest d. Hl. Familie / Kindersegnung, Pfarrei, Kirche, 14 Uhr
Mo.	27.12.	Christbaumversteigerung, Schützengesellschaft, Kalteneck, 20 Uhr
Di.	28.12.	Preisschafkopfen, SVA-Stockschützen, Mehrzweckhaus, 19 Uhr
Mi.	29.12.	Redaktionsschluss für die Januarausgabe des Nb-Magazins
Do.	30.12.	Mülltonne & Papier-Tonne Chiemgau Rec., 6 Uhr
Do.	30.12.	Kripperlfahrt, kfd, FW-Haus, 12 Uhr

Januar 2011:

So/Mo	2./3.01.	Sternsinger-Aktion der Pfarrei Albaching
Di.	4.01.	Klammerabend für die Januarausgabe des Nb-Magazins, FW-Haus, 19 Uhr
Do.	6.01.	Christbaumversteigerung der Feuerwehr, Kalteneck, 20 Uhr
Fr.	7.01.	Jahrestag, RSV, Pizzeria Roma (Kreuzwirt), 19:30 Uhr
Sa.	8.01.	Jahreshauptversammlung und Jahresabschluss-Feier, Nb-Verein, Kreuzwirt, 20 Uhr
Do.	13.01.	Mülltonne & Papier-Tonne Remondis, 6 Uhr
So.	16.01.	Jahreshauptversammlung der KLJB, Jugendheim, 11 Uhr
Mo.	17.01.	Redaktionssitzung für die Februarausgabe des Nb-Magazins, FW-Haus, 19 Uhr
Do.	20.01.	Gottesdienst der Sebastiani-Brüder, Pfarrei, Kirche, 9 Uhr
Do.	20.01.	Pfarrgemeinderatssitzung, Pfarrheim, 20 Uhr
Sa.	29.01.	Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, MBC, Vereinsheim, 20 Uhr

Rechtmehring

Dezember:

Fr.	3.12.	Adventfeier, Bäuerinnen Rechtmehring und Schleefeld, Kirchenwirt, 13 Uhr
Sa.	4.12.	Weihnachtsfeier und Jahresabschluss, SC 66 Rechtmehring, Sportheim, 20 Uhr
Sa.	4.12.	Weihnachtsfeier, Gartenbauverein Rechtmehring, Pfarrheim, 13 Uhr
Fr.	17.12.	Weihnachtsfeier, Korbiniansschützen Rechtmehring, Schützenheim
So.	19.12.	Christbaumversteigerung, Eicheneder Schützen, Gasthaus Flecklhäusl, 20 Uhr
Mi.	29.12.	Christbaumversteigerung, SC 66 Rechtmehring, Sportheim, 20 Uhr

Januar 2011:

Mi.	5.01.	Christbaumversteigerung, Schützenverein Waldwinkel Brand, Gasthaus Spagl Brand
Sa.	22.01.	Lektorentreffen, Pfarrgemeinde Rechtmehring, Pfarrheim, 20 Uhr
Sa.	22.01.	Theater, Theatergruppe, Pfarrheim Rechtmehring, 20 Uhr
So.	23.01.	Theater, Theatergruppe, Pfarrheim Rechtmehring, 20 Uhr
So.	23.01.	Jugendgottesdienst, KLJB, Pfarrkirche St. Korbinian, 10 Uhr
So.	23.01.	Jahreshauptversammlung, KLJB, Pfarrheim, 11 Uhr
Mo.	24.01.	Gebietsversammlung, Bäuerinnen Rechtmehring und Schleefeld, Kirchenwirt, 13 Uhr
Fr.	28.01.	Theater, Theatergruppe, Pfarrheim Rechtmehring, 20 Uhr
Sa.	29.01.	Theater, Theatergruppe, Pfarrheim Rechtmehring, 20 Uhr
So.	30.01.	Theater, Theatergruppe, Pfarrheim Rechtmehring, 20 Uhr
So.	30.01.	Theater, Theatergruppe, Pfarrheim Rechtmehring, 14 Uhr

Maitenbeth

Dezember:

Do.	9.12.	Christbaumversteigerung, Hubertusschützen Brandstätt, Gasthaus Zacherl, 20 Uhr
Sa.	11.12.	3. Maitenbether Christkindlmarkt, FCM-Fitness, Kirchplatz, 16:30 Uhr
Do.	16.12.	Weihnachtsfeier, Hubertusschützen Brandstätt, Gasthaus Zacherl Brandstätt, 20 Uhr
Mi.	22.12.	Weihnachtlicher Abend, Schulverband Rechtmehring Maitenbeth, Grundschule Maitenbeth

Bürgermeister und Gemeinderäte ausspioniert

Wikileaks lässt grüßen: Landrat Neiderhell hat heimlich ein Informantennetz über Gemeinderäte im Landkreis aufgebaut

Albaching (fk) - Kaum hat sich der Normalbürger von den Enthüllungen über unsere Politiker auf der Internetplattform Wikileaks erholt, folgt schon der nächste Schlag: Wie die Redaktion kürzlich aus gut informierten Kreisen erfuhr, unterhält auch das Rosenheimer Landratsamt ein Auskunftssystem.

Regierende haben es oft nicht leicht. Man muss sich ständig mit Leuten unterhalten, von denen man nicht so recht weiß, wie sie drauf sind. Kein Wunder, dass US-Präsident Obama hier auf die Informationen seiner Diplomaten zurückgreift.
Sollte sich Obama also jemals mit Horst Seehofer treffen, weiß er jetzt, dass dieser unberechenbar ist. Das wird ihm enorm helfen.
Ähnliche Probleme gibt es natürlich auf kommunaler Ebene. So hat das Nasenbach-Magazin erfahren, dass auch Rosenheims Landrat Neiderhell über ein ähnliches Informantennetz verfügt. Damit er genau über die Vorgänge in den Gemeinden Bescheid weiß und bei Verhandlungen mit Bürgermeistern und Gemeinderäten keine unliebsamen Überraschungen erlebt, wurden in den letzten Jahren hochdotierte Spitzel in die Kommunen eingeschleust, um Einschätzungen über die Kommunalpolitiker zu liefern.
Wo ein Einschleusen nicht möglich war, hat man einfach entsprechende Personen bestochen. Einen kleinen Auszug der in den letzten Monaten nach Rosenheim gemeldeten Informationen hat uns ein obergeheimer Informant überspielt, wir geben das Material hiermit unzensiert an unsere Leser weiter.
Unter anderem ist zu erfahren, dass „Albachings Bürgermeister Sanftl ein Baufachmann“ und sein Stellvertreter Schreyer angeblich beruflich mit Holz zu tun hat. Auch über Pfaffings Bürgermeister Ostermaier ist absolutes Insiderwissen enthalten, es wird gemunkelt, dass er „gar nicht an Ostern, sondern an Pfingsten geboren“ ist.
Wir haben nun auch im Landratsamt Mühldorf nachgefragt, ob man dort noch so rückständig sei und kein Informantennetz unterhalte. „Natürlich haben wir das auch“, schallte es aus dem Hörer und schon wenige Minuten später wurde uns per e-mail eine Adresse übermittelt, unter der geheime Informationen zu den Kommunalpolitikern des Landkreises Mühldorf verzeichnet sind.
Weil diese Daten nun wirklich pikant sind, werden sie hier nicht abgedruckt. Sollten einige Leser tatsächlich interessiert sein: unter der Internetadresse www.wikileaks.org/muehldorf kann sich jeder Interessent eingehend informieren.
Die Nasenbach-Redaktion hat sich nach kurzer Beratung ebenfalls entschlossen, alle persönlichen Informationen über die Redaktionsmitglieder und die freien Mitarbeiter preiszugeben. Unter www.nasenbach.de werden wir in den nächsten Tagen alle Details zur Verfügung stellen.

Kurz vor Schluss...

...erschien ein polternder und gut gelaunter junger Mann mit Löwentrikot im Redaktionsbüro. Trotz leichten Bartansatzes konnten wir ihn zweifelsfrei als Stefan Fleidl identifizieren.
Nur unwesentlich schwerer fiel uns die Identifikation eines ebenso gut gelaunten jungen Mannes im Nikolausgewand, der noch kürzer vor Schluss unsere geweihten Hallen betrat. Der Name wird natürlich nicht verraten, auf jeden Fall griff er sich gleich eine unserer leckeren Mandarinen.
Das übrige Gebäck haben wir aber dann selber gefuttert. Und den Glühwein. Und die Brause. ***(fk)***

Pilates ist out

Nasenbach-Redaktion gibt Gymnastik-Leitfaden heraus

Albaching (fk) - Einen neuen Gymnastiktrend hat die Nb-Redaktion erfunden. Das Konzept wurde in stundenlangen Beratungen entworfen und wird von allen führenden Sportärzten abgelehnt.
Dabei ist der neue Trend intellektuell durchaus überschaubar und endlich einmal etwas für einfach gestrickte Gemüter: Es gibt nämlich nur eine Übung, diese ist aber relativ schwierig. Man muss sich mit nacktem Oberkörper auf einen Plastikstuhl setzen und die Stirn mit Schmackes gegen das Knie schlagen.
Wenn es richtig gut gemacht wird, ertönt dabei ein dumpfes „Bong“. Deshalb heißt die neue Trendübung auch „Tschi-Bong“.



Tschi-Bong in Vollendung: Dieses Foto stammt aus dem neuen Leitfaden der Nb-Redaktion. Er wird in Apotheken nach lauter dreimaliger Nennung des Codeworts „Tschi-Bong“ kostenlos abgegeben.

Aus gutem Grund nicht in dieser Ausgabe abgedruckt wurde die Meldung, dass...

...es heute draußen schon wieder ziemlich dunkel ist. Ist ja irgendwie jeden Tag das gleiche.

...Christian Rinner aus lauter Respekt vor den anwesenden Damen für ein kleines Bäuerchen extra den Raum gewechselt hat.

...einem manchmal wirklich nichts Gescheites einfällt.

...unser Getränkewart heute vorbildlich arbeitet. Wäre eigentlich schon eine Erwähnung wert.

...ein Kreistanz am 2. Dezember stattfinden wird.